

RENMIN RIBAO

文山会海之外, 检查

12 星期五

北京地区天气预报

风力 — 晴转多云 风向 南转北 —、二级 温度 最高 6°C 最低 零下3°C

坚持"调防结合、以防为主"的调解方针

大批民间纠纷化干戈为玉帛

本报讯 记者晓渡、王瓘报道,被国内外法学界誉为"东 方经验"、社会主义法律制度"一枝花"的人民调解工作。坚 持"调防结合、以防力主"的方针。在我国社会主义政治、经 济、文化生活中发挥着越来越大的作用。 报统计,截至1985年底,全国城乡、厂矿已建立调解委员 会九十七万多个,从事调解工作的人员四百七十三万多人,调 解包括婚姻、家庭、继承、瞻扶抚养、生产经营等各类纠约六 本产工工工作41

百三十三万多起。

正是由于遍及全国城乡和厂矿的调解人员的卓有成效的工

全国首届人民调解理论讨论会是由司法部和中国法学会联

评

比

此

12月3日

成灾是使很多工厂企业头 痛的又一个突出问题。开 封市一家工厂反映的情 况,很有普遍性。

给记者提供了一张从10月22日至12 月4日四十天时间里各种检查、验 收、评比团(组)到该厂的日程表;

"落实知识分子政 策检查"。 "内保档案检查"

"普法教育检查" "安全检查评比"。 "六五技改竣工验

"市总工会组织生

"市主管局职工教 "市土... 育检查"。 "新产品质 ~"

量复查

"产品检测

中心复查"。 "省厅工时

定麵检查

10月22日

10月26日

10日27日

11 H 5 H

11月5日

"闭市季青丁部闭季工作检查"

进职工之家评比;劳动保护监督检查;工会宣传工作评比;双 文明评比;民主管理评比…… 当然,其他工厂也少不了这样的检查。从表中可以看到,

工厂有时一天同时接待两个检查组。据了解,这些团(组)最 少的四人,最多的达四十四人。评比验收时间少则一天,多则达

五天。为了应付这些检查、验收、评比、工人要停下来打扫卫生,办事人员要推前几天准备材料。厂长则忙于接待、汇报、加上工厂内的生产、签营、管理、一天到晚忙得焦失烂额。近日来,记者碰到的来自郑州、洛阳、新乡等市的厂长也

大叫其苦、纷纷诉说检查评比成灾的苦衷。 检查、验收、评比成灾,这是一个老问题,几年前就 剥,但至今非但没有剥住,而且越演越烈,检查、评比的名目

越来越多。企业的厂长们并不是反对一切检查。必要的、正当 的检查,他们是欢迎的。问题在于现在检查评比太滥了、太多

12月4日 "市爱卫会复查"。 预计将要进厂检查的团(组)有:市总工会年终评比;先

11月8日至9日

11月14日至18日

11月22日至23日

11月29日 "区爱卫会卫生达

标检查"。

我们常说:"领导就是服务",可是怎样服务, 看来远没有解决好。领导机关中每个部门都强调

经 自己的工作重要,希望下级机关和企业重视这项 工作,这种愿望当然是好的。但是,工厂企业毕竟 聚以生产签号为中心、其他务项工作都要服从于、服务于这 个中心,而不要妨碍、干扰这个中心。如果各部门纷纷派出 力措施了以解决,尽快拿出好的办法来。

请为企业解此忧

生产经营活动,与其说是 "服务",不如说是贻误。 10月27日本报曾发表两封读者来信,反映 "检查名目繁多,基层有苦难言",同时发表了评论员文章《不要滥派检查团》,引起一些领导机关 的重视。但是有些地方至今对此未予注意,以至

临近年底,企业愈忙,检查愈滥,基层单位叫苦 我们希望各地领导同志认真听听下面的呼声,采取有

国务院发布暂行条例 明年元旦起征收个人收入调节税

八种收入应纳税,极大多数公民不在缴纳之列

新华社北京12月11日申 国务院最近发布了《中华人民 应按规定纳税。 共和国个人收入调节税暂行条 《条例》

《条例》规定, 下列八种 例》,这个《条例》从明年1月 此人应缴纳个人此人调节税,

人收入的中国公民,都是个人 实施许可和非专利技术的提

本报讯 我国服装出口开始由以量取胜转 向以质取胜,档次提高,并大量进入欧美高级

李主席致电格兰特执行主任

祝贺联合国儿童基金会成立四十年

初由说, 在过去的四十年

里,联合国儿童基金会为帮助

成千十万处于危难之中的母亲

和儿童作出讨巨大的努力,为

姆斯·格兰特先生,代表中 持和高度赞赏。

维护儿童的合法权益, 促进儿 健、教育、福利事业的发展所 童事业的发展, 作出了积极的 做的努力, 并深信联合国儿童

贡献。这一崇高的行动,得到 基金会在今后的工作中会取得

服 欧百货商场。 装 元。预计今年全年出口比去年增长23%以上。 目前,我国职基中中二 创 間前,我国服装出口已扩大到一百多个国级家和地区,其中对美国、加拿大、欧洲共同体、日本的出口约占80%,而且进入这些地方 ж 商的高级商场。 我国服装已在国际市场上创出一批名牌,

名 牌 场 中高档服装占到三分之一,如男高档西服、夹克衫、女高档连衣裙、时装等。除此之外,我 国已拥有一定技术力量和设备,接受国外客户 来样和定牌生产名牌产品。由于这些服装档次

高、质量好,信誉卓著,美国、加拿大、澳大利亚等外国客户向中 议会通过法案将印度在其非法 出口总公司和有关分公司送来了金牌和银牌奖状。

收入调节税的纳税义务人,都供、转让取得的收入;投稿 翻译取得的收入;利息、股息、 红利收入;经财政部确定征税 的其他收入

检查团 (组) , 以至检查成

灾,严重妨碍企业正常的

《条例》对不同类别的工 资各自计税基数、税率以及哪 些收入免征个人收入调节税等

《条例》共十八条。 今天播发《条例》全文及财政 部税务总局负责人就开征个人 收人调节税回答记者提出的问 (全文见今天二版)



济 蔬 菜 园

栽培新技术, 地膜覆盖、测土验方卫依靠现代科学技术,

摘名 各类优良蔬菜种籽和新鲜蔬菜十余万斤,向 浩

声明, 中国绝不会同音接受非

法的"麦克马洪线"以及对中

中国人民珍神同印度人民

国领土的占领。

外交部发言人发表谈话 印度非法通过法案企图永占我领土 中国绝不承认所谓"阿鲁纳恰尔邦"

"邦"一事发表书而谈话, 全文

交部发言人12月11日就印度

李先念主席在贺电中说, 中国政府和联合国儿童基金会

之间有着良好的合作关系,我

们希望这一合作关系不断加强 和扩大。我愿借此机会重申,

中国政府将继续积极支持联合

国儿童基金会为促进儿童保

日,印度议会两院通过一项法 案,将印度在非法占领的中国 领土上建立的"阿鲁纳恰尔" 中央直辖区升格为"邦"。印度 的这一做法,又一次严重侵犯 了中国的领土主权,极大地伤

害了中国人民的感情。中国政 府郑重声明,印度议会通过的 上述法案完全是非法的,中国 绝不承认在有最大争议的中印 边界东段建立的所谓"阿鲁纳 恰尔邦"。 众所周知,中印边界从未

正式划定。但是, 在历史上, 按照中印双方行政管辖所及, 形成了一条为两国人民所尊重 的传统习惯边界。1914年殖民

中國代記与提問印度代記 的传统友谊。中国政府真诚希 望在和平共处五项原则基础上 同印度发展睦邻方好关系。中 国一贯主张通过友好协商, 着互谅互让的精神,全面解决 无效的, 历届中国政府都不予 两国边界问题。但是, 今人十分 承认。独立后的印度不仅继承 了殖民主义者在二十世纪四十 年代对中国领土的侵占,而且 继续向北推移。所谓"阿鲁纳 恰尔邦"基本上就是被侵占的

界会谈的时候, 印方蓄意采取 上述步骤, 为两国边界问题的 解决设置障碍, 使这一问题更 加复杂化。印度当局企图通过 传统习惯边界和非法的"麦克 国内立法使它对中国领土的侵 占合法化,这完全是徒劳的,由此而带来的后果也是严重的。 华人民共和国政府曾多次严正

宁总统克雷库

今天到达我国访问



马蒂厄・克雷库总统应邀 > 天到达我国访问。克雷库 塔科拉省省会纳蒂廷古的库阿 尔法镇,松巴族人。1967年12 月参加了以库昂德特少校为首 的推翻总统索格洛的军事政 变。1967至1968年间先后任革 命军事委员会副主席和主席。

1968至1970年再次卦法国军校

军官发动政变,推翻总统委员会,成立军事革命政府,克雷 库担任总统和政府首脑,并兼 任国防部长、计划部长和陆军 参谋长等职。1975年11月他创 建贝宁人民革命党,1976年5 月当选为该党中央委员会主席。克雷库于1982年2月和1984年8月两次连任贝宁人民 共和国总统、兼任全国执行委 员会主席和国防部长。1985年 11 月再次当选为人民革命党中 央委员会主席

年10月26日、以他为首的青年

克雷库从政多年, 1933年9月2日出生在贝宁阿 力于维护民族独立和发展民族 经济,对外奉行不结盟与睦邻 友好政策,反帝、反殖、反对种 族主义,反对外部势力插手非 洲事名.

合作和建立 国际经济新 队司令和陆军副参谋长。1972 (据新华社)



李鹏会见奥共主席穆里一行

宾主对两党恢复关系感到高兴

新华社北京12月11日申 贝并宜请邀他利井产党主席弗

李鹏在会见时对奥地利共 产党二十多年来派出的第一个 访华代表团表示欢迎。他说, 奥地利共产党是一个有着悠久

历史的共产党,比中国共产党 春

尤 溪两 且 实 现 初

成立还早三年。虽然两党关系 件大事。他表示相信这次访问 新半柱北京12月11日电 中共中央政治局委员、书记处 曾一度中断(但现在两党文核,转有助于始进两党和两国人民 书记李鹏今晚在人民大会堂会 复了关系,这是令人高兴的 之间的相互了解。 事.

系对两党和两国人民来说是一

粮里一行是应中国共产 穆里说, 奥中两党恢复关 党的邀请于今天抵达北京

朝鲜《劳动新闻》发表文章

驳斥汉城电台散布的谣言

新华社平壤12月11日电 过这样的建议。 朝鲜《劳动新闻》11日发表文 鲜、朝鲜同一些西方国家同时

文章说: "中国党和政府积 进行的正义斗争,反对分裂主义者制造'两个朝鲜'的阴谋。 均 建立外交关系的报道,是毫无 这是中国党政领导人多次表明 用 根据的。中国没有向朝鲜提出 的坚定立场。"

新华社更正:本社12月9日发出的《中国杂技在伦敦获奖》 一稿(见昨天本报一版)第三段中"成都杂技团的'双抖空竹'也获奖",应改为"中国杂技团演出的'双抖空竹'也获奖"。

不做亏心事 也怕鬼敲门

钟 怀

个调查组进到一位锐意改革的同志领导的单位 这不是第一个调查组, 也不是第二个调查组, 也不是第

真是这样, 那早就可以做结论了

极调互时,头往恋不通,不光百久」。 上级领导晓之以理: "你不做亏心事,还怕鬼敲门!" 被调查者回敬一句: "我是不怕鬼敲门。但半夜老是有 鬼敲门,叫人怎么睡好觉呵!

处地体会一下夜里老是被鬼敲门声惊醒



迷" "兵

家住漳浦县南浦乡美林村的徐添位 膝下六个儿子, 已有四个先后在部队服过役。今年征兵一开始, 他又送初中毕业的小儿子徐朝阳去报名, 人们称他是"兵

徐老汉何以对军营如此眷恋? 原来。 解放不久,他就告别妻儿,毅然参加了人 民志愿军,亲身体验到人民军队这个大家 庭的温暖,

1968年,他说服妻子,支持大儿子弃 笔从戎,到东北某部服役。1974年底,他 们又把老三徐英雄送到军营。时隔四年, 高中毕业的老四徐英勇又应征来到部队。 在部队当放映员的徐英勇给 家里写了一封信,要求上前线。很快,儿

并被选送到军校深造。

农村实行生产责任制后,徐老汉分了 五亩责任田、四亩责任山。当时,家中唯 的强劳力就是高中毕业的老五徐英跃 了。1982年征兵开始,老五因此没敢去 报名。老徐知道儿子的心思后,第二天就 到乡政府替他报了名,回家还开导儿子: "好儿女志在四方,你放心到部队去吧! 家中的事情,我和你妈包了。"

外. 其他的长大一个走一个, 他为自己和 儿子能卫国戍边而自豪,但也饱尝到繁忙 劳动的艰辛。年纪毕竟大了,老夫妻经常

子收到父母的复信: "勇儿,俗话说养兵千日,用兵一时,为了国家的安宁,父母支持你。"在还击越军作战中,小徐出色地完

成了部队交给的各项战斗任务,多次受到 嘉奖,在火线上光荣地加入了中国共产党,

老徐的六个儿子除老二身体不合格 累得腰酸骨疼,但他们给儿子写信总是 说:"家里—切都好,请儿

安心服役"。多么宽广的胸

京! 漳浦县广播站 许林川 县人武部 林在溪

十的村民小组的邮件得不到直接投递。 由费订阅报刊的农民美中。农民订报难有乡邮员四千五百人。由于人少跪不过有乡邮员四千五百人。由于人少跪不过 的问题得到改善,全省12阅报刊,而且能够及音。如今,遍布全省的

7. 状况,一约有百分·7. 小组,过

过去只

湖南三百万户农民自一万六千村邮站改善农村订报 ìΤ 报

公里,总投资约二十亿元,以。京秦铁路是我国『六五』 海羊市 期间重点建设项目、 一日通过了国家 一一日通过了国家 一一日通过了国家 刊

京秦电气化铁路 路 一条大通道 诵 讨 家

是那位改革者有什么了不得的违法乱纪行为吗?如果

查来查去,虽然查不出问题,但因为告状信(匿名的 的人的心境!

被调查的 穿在想不通 不免冒火了

答得有理。饱汉怎知饿汉饥?但愿 那些夜夜都能睡个囫囵觉的同志,设身

我

国

机

车

车

辆

工

业

开

始

上

向

经

济

联

系

变

被

动

为

主

动

本报讯 新华社记者祖伯 光、顾万明报道:哈尔滨轴承 向联合,帮助改造技术设备,利用 现有的闲置厂房,不铺新摊子 前两年。 造 哈尔滨轴承厂是我国三大轴 承企业之一,但建厂三十多年后 的今天,设备老化,工艺落后的 不

的学大、设备老化、上乙落石的 情况十分严重。"七五"期间,国 家批准这个厂一笔技术改造投 资、钱该怎么花? 有人认为,应 该用这笔段文地、建新厂房、工 厂借此大大扩展一番。但是,这 个厂的领导并不这样看问题,认 为买地、建新厂房,实际走的是铺新摊子的老路,不但花钱多,周期长,效益不好,而且从全社 会看造成基本建设规模失控。经 过调查,他们了解到市内有些企业生产任务不足,有的产品无方 向,闲置了一大批厂房、设备, 四, 网直」一人机厂房、设备, 于是,该厂决定同这些企业开展 横向联合,充分利用他们的闲置 厂房和设备,进行技术改造。 哈尔滨市内燃机厂是一 一家中

型企业,近年来产品滞销,企业

到了亏损的边缘,经营十分困难。在横向联合治读中,这个 厂与哈尔滨轴承厂组成了经济联合体,以轴承产品为中心,统一 实施技术改造规划,经济上独立核算,不吃"大锅饭"。

哈尔滨轴承厂的技术改造,原规划需五年才能完工,开展 横向联合后,只要三年时间就可完成。此外,该厂把金属加工、 热处理等租加工工序集中放到内燃机厂去,可腾出40%的厂房 面积, 使轴承生产能够按照专业化重新合理布局, 有利于企业 、降低成本和提高生产效率。 (新华社供本报专稿)

辽宁省北镇县中安镇土城子村农民, 开展季节性生产 联合,发展传统粉条生产。目前全村共出现生产联合体四十多个,年产粉条达四百万公斤,产值四百多万元。 图为农民在晾晒粉条。

今年电力工业快速增长 能电较多,还须雕簇实行计划 用电,节约用电。同时,应努 头十一个月发电四千多亿度

系

化户

特海机

大型压路机通过鉴定4。目前,北海机场先开辟广州—湛江州

大

(记者黄牵刺)今年我国是年发 诉记者,尽管今年发电量增 展和人民生活用电做好准备。 电量可望超额完成,1980年以来 况将有所改变。 据统计,今年1至11月全国

发电量达到四千零五十二点八亿 度,比去年同期增长9.4%,高于 今年头十一个月工业增长8.4% 生活用电,电力部门充分发挥设备的潜力,确保了全国发电量的 前二十六天完成今年全年任务; 今年头十一个月,各火电厂的发 电量比去年同期增长了11.2%。

有关部门预计,全国今年的 发电量可达四千四百五十亿度, 统计局预计全国工业增长8.7% 本报讯 洛阳键学形术:

"铁路首次用十吨集地,从于年代的技术水平」。 的速度

据

电力部门有关负责人告

名不翻头, 经济效益很差。1982年, 在同行业生 竞争十分激烈的情况下, 该厂依靠提高消烟除产 尘锅炉的质量, 打开了市场销路。

锅

了何期 经过迫查 一亩迫查到厂长的责任

本报讯

一点七三平方公里 广西壮族自治区:

时 , 海市

停放多架飞机的有一条长一千八一件,不够的机

(李世权 钟继清) 广西北海机场建成通航 性,现底人数达二十五万人次。(据新华社) 住,观底人数达二十五万人次。(据新华社)

뇂

市

建

设

成

就

览

结

束

老棉区为何不姓"棉"



收棉季节,我们在金国著名的老棉区——江苏省自东县吴访,一望无际的田野上 基本看不到成片的棉花,代之而起的是高高 低低的玉米,竟豆、苎麻、花生等作物。县里 的圆志带有几分自嘲地说:"老棉区已经不姓 '棉'了。"

启东县这个曾经在全国首批实现棉花总产五万吨(一百万 担)的高产县,1985年的棉花总产却只有一点一五万吨(二十三万担),棉花种植面积也降到了建国以来的最低水平。在全县处 于中上水平的圩角乡, 乡长赛国华向我们算了一笔账: 按照近 三年平均年景计算, 种棉花, 农民每投人一个劳动日只能得一 元八角九分; 而种蔬菜却可以得十二元六角五分。收益低, 是农 民不愿种棉的一个重要原因。农民说,多出力,少收入,谁愿 意干这样的傻事?县里、乡里相当多的干部也认为,农民选择 投入少、产出多、收益高的项目经营,应当说是一种历史的进

不用经济杠杆而继续用行 政手段指挥干家万户生产,也是导致启东棉花跌落的一 原因。1984年,启东县丰收的棉花销不出去,大量积压,县委号召全县"大力压缩棉花面积",时隔还不到一年,县里又号召于方百计多种棉花。这个零于特科太包了。及民被裁修了"一会儿要少种,一会儿又要多种,国家到底要不要棉花?"看来。 至今还用行政手段硬性规定棉花种植面积的办法,来代替商品 生产中价格杠杆的作用是行不通的。你越硬性规定,他抵制剔 越坚决。久隆乡的一位农民去年秋天被干部们拉到田里, 硬留 下了一亩地的棉花空茬口。到了春天,这块地上什么也没种,长

记者在启东县采访了县里一些部门的领导同志,谈起棉花, 他们好象比农民更加苦恼。这确实是一个县难以解决的问题,它 需要用新的观念在更高的层次上进行探索。例如,棉花的收购 调配现在基本上还是由棉麻公司独家经营。农民生产了棉花, 买主只有一个,价格只有一种,难免会出现棉花多了就压级压

价,棉花少了就催种催收的现 象。能不能改革一下棉花流通 体制, 让纺织厂和外贸部门直 接同农民挂钩,给农民以更多的经济实惠,而不仅仅总是要 求他们为完成国家计划"牺牲" 自己的经济利益呢?

步,不应该指责,但又担心,如 果大家都不种棉花,国家纺织

从哪里来呢?

和外贸出口所需的棉花又

新华社记者 费强、孙 参 干事堂、张伟弟

中

个

人

收

调

节 务院发

税

暂

行

规定计算扣缴:

规定的适用税率计算扣缴:

余額部分按照规定税率计算扣缴。

月

7 λ

H

国

布

项目金额的单位为扣缴义务人,应当按照下列

、纳税人综合收人的各个单项收入,

三、利息、股息、红利收入,按照本条例

第七条第二项规定的税率计算扣缴; 第十二条 纳税人月综合收入额超过计税

... 基数的,超基数三倍以上的部分,都应当向当

新华社北京12月11日电 锦胜)打破独家生产局面,加强横向经济联系,使我国铁路机车车辆生产开始 扭转不适应运输发展需要的被动局面。

生产铁路机车车辆需要大量配件, 而这些配件的制造工艺有的相当复杂 致使配件生产成了阻碍铁路提高运输能 放使配件至)成了低時长時能同區欄能 力的一个薄弱环节。今年上半年,铁路 机车车辆工业部门本着平等互利、专业 分工、长期合作、共同发展的原则,与 社会各部门机械加工行业的二百三十多 为铁路生产机车车辆配件八千三百多 项,价值四亿多元。这种向社会扩散配件生产的做法不仅使社会机械企业增加 了收益,而且使机车车辆配件供应有了 增加,紧缺状况有所缓和。

增加,条歐状况有所發和。 机车车辆上使用的车轴过去除铁路 系统内部生产一部分外,大部分都需从 国外进口。最近以来,原机械部和兵器 部所属的一些工厂开始向铁路企业提供 一万多根这类车轴,并抓紧进行技术改 造,以形成更大的生产能力。预计到"七 五"末期,这种车轴可基本上不依赖进

重不足。目前,铁路部门打破了三十多年来独家生产客货车的局面,组织铁路 外的一些行业生产家货车, 全年可使铁路增加家货车一千多辆,

预计"七五"期间可形成生产客货车八千多辆的能力。

第一条 为了调节公民个人之间的收入状况,有利于促进经济体制

新产

品

商

施

本报讯 新华社记者李安定、本报记者赵志 文报道:北京第一家由工业和储运都门合办的企 业——华运电器有限公司开业一个月以来,表现 京出蓬勃的生机。 北京一些大商场过去由于运输和仓储场地的

新田東 我使外地许多新产品进货新档。11月初,在 内 田東 我使外地许多新产品进货新档。11月初,在 内 许 新省电子局和北京第一商业局的推动下,由广 东和北京两家实力雄厚的企业——深圳华强电子 т 电器有限公司。

华强公司是深圳特区大型骨干由子企业, 年 产十五万部彩电,一百二十万部收录机,大部分 运销国外,并因质量可靠,在美国市场享有免检 合 待遇:北京储运公司拥有我国北方最大的仓储面

及广东的优质电子产品源源不 断进入北京,只要一个电话, 这个公司就可以按商店要求的 时间和数量,直接把货物送到柜台,避免占用商店库房和资

白

新华社哈尔滨12月11日电 国 家

年收入在一千二百元以上。 今年五十四岁的张兴成, 原是逊河乡延河村的生产队 长。1983年春,他将房产全部 变卖,购置了一部分大型农机 具,带着儿子、儿螅、女儿、 腒 烈 性 查 女婿来到撂荒地安营扎寨, 创 通 办起家庭农场。

张兴成家庭农场现有三十 口人,十四个劳动力,虽然全 部由他的子を和亲属组成, 但 农场内部却实行严格管理,制 定了生产纪律、物资管理、机

力搞好发电设备检修,新机组 投产后稳定发电,发挥水电综

产 生锅炉的质量、引升了市场铜路。 为了保证消烟除尘锅炉的质量、这个厂金 防 面调整了锅炉生产工艺、建立了严格的工艺流 污 程管理体系、增添了十几台关键设备、完善了 染 锅炉探伤和检测等手段、使金厂的制造工艺和 科学管理水平提高了一大步。

去年第四季度,有一台锅炉在总装时发现 结果从直接责任者到厂长都被罚了款。

企 并有五条铁路专 张兴成办农场 Ⅲ用线。联营归, 两家的产品优势 和储运优势变为

四年出售粮食 二十六万公斤

(记老石堪砺、张长海) 经营 上千亩土地的黑龙江省逊克县 逊河乡张兴成, 创办家庭农场 题刊与张兴成, 创办家庭农场 四年来, 累计向国家出售小 麦、黄豆二十六万公斤; 人均 年收入在一千二百元以上

洒 务使用等规章制度。

数,对每月个人的综合收入未 超过基数三倍的部分不征税,

从超过基数三倍的部分起,按

-规定),划分为四个档次, 对每个档次确定一个计税基

开征个人收入调节税避免收入过分悬殊

财政部税务总局负责人答新华社、人民日报记者问

本报讯 财政部税务总局负责人最近就开征个 人收人调节税答新华社、人民日报记者问。 问:为什么要开征个人收人调节税?

箱

答: 党的十一届三中全会以来,随着经济体制 改革和社会主义商品经济的发展,我国公民的个人 收入情况发生了很大变化,相当一部分群众过去以 工资为主要收入,现在增加了承包经营或投资入股 等多种渠道取得的收入。这对于破除平均主义和"大 锅饭"的弊端,调动广大群众的积极性、创造性, 促进各项事业的发展起了积极作用。但另一方面, 在分配上也出现了消费基金增长过快和少数人收入 过高、社会成员之间收入水平过分悬殊的问题。 为 了既让一部分人先富起来,又解决已经出现的社会成员之间收入水平过分悬殊的问题,有必要运用税 收杠杆加以调节。征收个人收入调节税,对于调节 我国公民个人之间的收入水平,更好地贯彻按劳分 配原则,促进社会主义商品经济的发展,促进社会

安定团结, 必将起重要作用。

问:哪些人要缴纳个人收入调节税? 答:《中华人民共和国个人收入调节税暂行条例》规定,在我国境内有住所,取得个人收入的中 国公民,都是个人收入调节税的纳税义务人,都应 当按条例规定纳税。但实际上,由于个人收入调节 税所确定的费用扣除额比较高,即个人收入中的免 税部分比较大,所以,根据我国人民目前的收入对平,能够达到纳税标准而缴纳个人收入调节税的人

很少,绝大多数公民在目前不用缴纳个人收入调节

问: 个人收入调节税的负担水平如何?

答:由于个人收入调节税确定了比较高的费用 扣除额,所以对个人收入课税的实际税负是比较轻 的。以《条例》第五条的规定为例,如果某人的工资、薪金、承包、转包、劳务报酬、财产租赁等项合并计算的月综合收入为一干元,他所在的地区为 合并计算的月综合收入为一千元,他所在的地区为 六类工资区,按照规定他应缴纳个人收入调节税二 百六十元, 税后个人实际所得为七百四十元, 实际

问: 开征个人收入调节税同实行允许一部分人

一所,不证一个收入顾口状间等打允厅一部分人 先富起来的政策有没有矛盾? 答:这两者是辩证统一的关系。征收个人收人 调节税并不影响一部分人先富起来。因为,收人高 的公民在缴纳个人收入调节税后的实际所得,仍比 我国目前的人均收入水平高得多,收入越高,税后 个人所得也越多。所以,他们仍然会比一般人先富 一人所有也感多。所以,他们们然会比一般不无量 起来。同时,又由于对社会成员之间的收入水平进 行了适当调节,也可以防止收入差距过分悬殊,有 利于坚持实现共同致富的社会主义原则。

问: 个人收入调节税如何征收?

答:《条例》规定,个人收人调节税根据收入来源,分别按照超倍累进税率和比例税率计算征收。 比例税率,就是按照一定的比例计征。 所谓超倍累进税率,就是根据全国不同类别的

元以下(包括四百元)的部分,不征税,只对超过四 百元的部分才征税。 问:个人收入调节税开征后,还征不征个人所 得税? 两者是什么关系?

不同超倍数额采用不同的累进税率计征。以北京为例,它是六类工资区,属第一档,地区计税基数为一

百元, 月综合收入未超过基数三倍的部分就是四百

答: 开征个人收入调节税以后, 1980年全国人 民代表大会颁布实施的《中华人民共和国个人所得 税法》继续有效和施行,对在华的外国人仍继续征收个人所得税,不征收个人收入调节税。由于个人收入调节税所确定的费用扣除标准比个人所得税确 定的费用扣除额低,我围公民在缴纳了个人收入调 节税后,就不再缴纳个人所得税了。 问: 个人收入调节税为什么要实行由支付单位

源泉扣缴税款和纳税人自行申报纳税两种方法征 纳税人怎样自行申报? 答:由于个人收人调节税规定对综合收人按月

计征: 而对应纳税项目中的一次性收入, 是就单项 的每次收入额计征。因此,便有支付单位源泉扣缴 税款和纳税人自行申报两种不同的征收方法。

自行申报纳税人应按税务机关规定的日期和制 定的申报表,逐项如实填写申报内容,对已由支付 单位扣缴过税款的单项收入,可将扣缴义务人出具 给纳税人的扣缴凭证附上,以便税务机关在审核时 在应纳税额由减险

第十条 个人收入调节税的征收,实行由支付单位源泉扣缴和纳税 人自行由报纳税两种方法。 向个人支付本条例第三条

人, 都应当在每个月的前十日内向当地税务机 关报送纳税申报表,缴纳上一个月应纳、应扣 过所在地区计税基数的三倍以上的部分,按照 的税款 第十四条 税务机关对扣缴义务人按其所

二、投稿、翻译, 专利权的转让、专利实施许可和非专利技术的提供、转让取得的收入, 扣缴税款的金额,付给3%以下的手续费。 第十五条 本税的征收管理,按照《中华人 按照本条例第七条第一项规定减险费用后,对 民共和国税收征收管理暂行条例》的规定办

> 税,任何人都有权检举揭发。税务机关为检举 并按照规定给予奖励

第十七条 本条例由财政部负责解释;施 行细则由财政部制定。

第十八条 本条例自1987年1月1日起施

地税务机关自行办理纳税申报。 纳税人单项收入已经扣缴的,应当持扣缴 税 税 率

凭证报当地税务机关抵免税款。 收 λ 调 Ξ 四 适用地区 六类和六类以下工资区 八类工资区 地区计税 115元 全月应纳税收入额 超基数的 400 元以上至500 420元以上至525 575 元 部 分 20.% 500元以上至600 元部分 元部分 660 元部分 690 元部分 元部分 700元以上至800 元部分 元部分 880 元 部 分 920元部分 800元以上部分 880 元以上部 920 元以上部 840元以上部分

第二条 在中华人民共和国境内有住所、取得个人收入的中国公民 华 都是个人收入调节税的纳税义务人(以下简称纳税人),都应当按照本条 例规定缴纳个人收入调节税。 人 第三条 下列各项收入, 应当缴纳个人收入调节税: 民 承包、转包收入; 劳务报酬收入; 共 和 六、投稿、翻译取得的收入; 七、利息、股息、红利收入; ĸ 九

五、专利权的转让、专利实施许可和非专利技术的提供、转让取得

改革的顺利进行,特制定本条例。

经财政部确定征税的其他收入

个人收入调节税,根据收入来源,分别按照超倍累进税率 和比例税率计算征收。

第五条 本条例第三条第一。一、三、四项收入、合并为综合收入。 按照地区计税基数核算,按月计征。纳税人月综合收入额超过地区计税 基数的,就其超基数的三倍以上的部分,按照超倍累进税率征收个人收 人调节税(税率表附后)

地区计税基数,可以根据实际情况进行调整。

地区计税基数的调整,由财政部会同有关部门拟订,报国务院批准

下列个人收入,按照比例税率计算征收:

第七条 下列个人收入, 按照比例模率计算证收,
一、投稿、翻译、专利权的转让, 专利支施许可和非专利技术的提供、转让取得的收入, 每次收入不满四千元的, 减除费用八百元;四千元以上的, 减除20%的费用, 然后被其余额按比例模率20%征税。二、利息、股息、红利收入, 能信取少人额按比例模率20%征税。第八条 本条例第三条第八项 "其他收入" 适用的税率,由财政部

第九条 下列个人收入,免征个人收入调节税;

省级人民政府、国务院部委以上单位颁发的科学、技术、文化 、国库券利息、国家发行的金融债券利息;

在国家银行、信用合作社、邮政储蓄存款利息; 按照国家统一规定发给的补贴、津贴;

福利费、抚恤金、救济金;

保险赔款; 军队干部和战士的转业费、复员费;

八、按照国家统一规定发给干部、职工的安家费、遏职费、退休金、 高休工资、高休干部生活补助费; 九、经财政部批准免税的其他收入。

符

玉

家

规

定

收

和到患者家里,

7) 个基层医院,通过户口登记和儿童 及 单位的同志有的原不上吃饭,有的能提供黄勇住业的资料翻了个 家 通资料上有几个「黄勇」但都不一 或 通资料上有几个「黄勇」但都不一 以 是那个四岁的小患者。

在社会各方 二日給一名门

本报长春12月11日电 记者李安达报 道: 吉林省广大农村急需的食品加工、机械制造、建筑建材、化工酿造等方面的干名专业技术人才,按照签定项目和任务承包合同的新方式,下乡支援乡镇企业。12月10日, 林 省政府为他们举行了欢送会。 吉林省省长高德占在欢送大会上讲话 千 制。

说,这些科技人员的各种待遇由双方商订, 只要符合国家的有关规定和正确处理国家、 集体、个人三者的关系,收入多少不受限

推典型调查推算, 吉林省工程技术、农 技 业技术和自然科学研究人员中, 目前难以发 挥作用的约有一万五千人。此外, 这个省的 专业技术人员的分布也不合理。全省73.3% 专业技术人员分布在机关、事业单位,在 国营企业工作的不到25%;而全省乡镇企 型 出居企业工作的不到25%;而至有多镇企业拥有的技术人员仅占从业人员的万分之

方面人才积压又难以流动, 才奇缺而又难以找到,为解决这种矛盾,吉 林省委、省政府决定,在保证完成国家下达 乡 的科研课题、重点工程、教育工作、生产计 划等各项任务的前提下,进一步放宽人才流动政策, 鼓励科技人员到小城市、农村、基 层、中小企业和集体乡镇企业去作定期支援

个体企业。可以当经理、厂长,当总工程师、 工程师,也可以当参谋、助手。除自行筹集 资金外,银行和有关部门要用信贷和股金方

式,帮助他们解决起步的资金问题。 ——鼓励科研、设计、大专院校、大企业等单位承包企业,或把技术、科研成果当"干股"投资,联办乡镇企业或中小

-到下边工作的科技人员,可以保留原工资,不迁户口, 保留全民所有制职工身份。经双方议定,可来去自由。 ——定期下去支援乡镇企业和基层单位的人员,要给予比

较优厚的生活补贴,原单位在聘任专业技术职务、调整工资、 分配住房等方面,在同等条件下要优先解决;其待业子女,原 单位在同等条件下也应优先安排。除科技人员外,也欢迎有专 长的技术工人和各类管理人员下去支援乡镇企业,其待遇参照 上述原则办理,

吉林省政府制定的一系列政策, 既明确了企业和科技人员 的职责范围,又保证了他们应得的经济利益,调动了他们的积极 性。几个月来,省轻工业厅科技处在通化地区对十几个乡镇企 业的经济、技术现状进行了全面考察,跟这些企业签定了经济 技术承包协议。原计划只派出十名科技人员,现在增加到十八人。第一汽车制造厂不断邀请乡镇企业的负责人来厂参观考察, 提出需要支援的项目。现已有十八个分厂分别跟全省六个地区 的十八家乡镇企业实行对口支援,签订了经济技术全面承包合同,派出人员由原计划的二十人增加到五十人。长春电话设备 厂不仅派出科技人员支援乡镇企业,还把部分产品扩散给乡镇

科技体制改革的一项配套措施明年出台

新的科研体制实行新的会计制度

家科委和财政部的有关人士透露,从明年1月 计制度对科研单位就不再适用了。 起,全国科研单位将试行一种新的会计制度 据透露,新的科学研究单位 斗学研究单位会计制度,现在这个制度的 草案正在做最后的修订。

在此之前,我国通行两类会计制度,即企 位会计制度和行政事业单位会计制度。过 去科研单位的经费绝大部分来自财政拨款,财 各活动的内容只是简单的"领钱、花钱、报销",因此实行行政事业单位会计制度。近几年 随着科技体制的改革,技术成果开始作为商品 进入流通领域,科技工作者的劳动越来越多地

新华社北京12月11日电(记者卓培荣)国 核算方法也有了变化,因此,行政事业单位会

据透露,新的科学研究单位会计制度,是 在许多单位多年实践的基础上,经过大量调查 研究制订的, 是科技体制改革实践的总结和科 研事业费分类管理原则的反映。根据新的制度, 今后科研单位的财务活动将实行"统一核算,分类管理"。国家的事业费拨款和研究单位各种渠 道的收入以及所有各项支出,将全部纳入核算 范围。科研单位对各类资金将只设立一套帐 目,一套会计报表。

国家科委和财政部的有关人士认为,这个 温文(加温)(%),[打及工厅目10月2008/(80)之少。 通过市场交換实现了价值。科研单位不再完全 会计制度的试行,将版性科研单位的合法收益 依靠财政拨款生存了,它的财务活动的形式和 得到保护,又使资金的宏观控制得到加强。

四川省委书记杨汝岱要求全省各级党组织支持科技体制改革

不得阻拦科技人员辞职到农村

(记者于竞杯、唐维先)中共 人浮于事、不能发辉作用。 四川省委书记杨汝岱要求全省 他强调、各级党的领导要 各单位对辞职或留职到农村去 支持和鼓励一部分在职科技人 的科技人员一般应予批准,不

杨汝岱今天在四川省辞职 到农村办企业科技人员座谈会上,就关于进一步开放人才流动谈了省委的意见。他说,全 省有八千万人在农村。农村经济不振兴,四川经济就无法振 人才奇缺,严重地阻碍农村 经济的发展。另一方面,全省 拥有各类专业人才五十 人,在全国名列前茅,大都集 中在科研单位、大专院校、军工 意摊派。他指出,科技人员带

是刘慧敏,导演为白 杖处外的过程。剧本译处此然的过程。剧本译数步成熟的过程。剧本译数者人一场他们尚难理解

栻

据新华社成都12月10日电单位、大中型企业和党政机关。

员和管理人员,采取辞职,留 业走出去,以个人或自愿组合 的形式,到农村去,到城镇去 承包、承租国营中小企业, 包或领办乡镇集体企业, 承包 "星火计划"项目,创办股份 制或个人企业。他们享有对企 业人、财、物的经营自主权。 可以自行确定工资和奖励标准,个人收入上不封顶,交纳应交的所得税,任何单位不得随

那型的科技 中包乡镇企:

鼓励科技人员流动出去 百林、四川相继决定, 就是社会的需要、时代 要懂技术、会经营的企

能解技术难题的工程公。那里急需大批人

动农民富起来, 自己也富起来, 是件好事。

物及旧应成, 內下 200 元 业的科技人员,同样实行专业 技术职务聘任制,对个别作出 重大贡献的,可以破格授予专 业技术职务称号。

据

不是不,只会棒书本、开夜 种行。这些形象,并非都 种行。这些形象,并非都 种一次说证,认为中国的 员还的多,缺少企业家、 动家的气质。这话有一定 因为这些联点并不是天生 一实行。一 此分配 定终 种 找人员几在他那一个疾 证的人人

两个声部的布依族乐曲。

山西阳家医学会、 学医疗咨询服务部联合组 成一支小分队, 到平定县 马山乡进行医疗咨询活 动,受到农民热烈欢迎。 图为主治大夫正给前来就 医的农民看病。

思古哲

八岁女孩申请专利

中国专利局最近受理了一名八岁女孩提出的专利申请 中国专利向最近支建了一名八多女孩提出的专利中请。 浙江省东阳县吴宁镇第一小学三年级女生吴超,今年夏天 设计出一种"方便蚊香灰盘",使蚊香燃烧后的灰烬不会直接掉 设计出一种"力便取合水品",使取合规则和的水产不至且取时在地面或桌上。上个月,小吴超通过专利代理人向中国专利局提出专利申请。中国专利局通过初步审查,已予以受理,并确 定了申请日和申请号。

(据新华社)

叶

伴

联合国儿?

皇基金纪

念

大

会

在

京

举

得

水

四十年里,联合国儿童基金会为帮助成千上万处于

危难之中的母亲和儿童作出讨巨大的努力, 为维护 儿童的合法权益、促进儿童事业的发展、作出了积极的贡献。"这是国家主席李先念对联合国儿童基金会四十年来工作的高度评价。李主席是在给儿童基

金会执行主任格兰特先生的贺电中作这番评价的。

12月11日下午在中国少年儿童活动中心举行的纪念 儿童基金会成立四十周年大会上宣读了这份贺电。

持联合国儿童基金会为促进儿童保健、教育、福利

经贸部张皓若副部长在讲话中指出,近年来,

中国与儿童基金会的合作在不断扩大。合作项目已 达五十九个,内容涉及妇幼保健、学前教育、师资

培训、疫苗生产和冷藏运输、饮用水供给、残疾儿

事业的发展所做的努力。

中

玉

女

排

再

李丰庶在架由中重由,中国政府将继续积极支



清丰县三年改变教育落后面貌

拨款集资一齐上 如今校校无危房

本报讯 近三年来,河南省清丰县委、县政府共从地方机 动财力中拿出二百二十八万八千元追加到教育经费中,比1984 年国家预算安排的经费还多。目前全县通过多种渠道筹集办学 资金一千六百八十五万元,相当于近四年国家下拨教育经费的 总和。由于教育经费比较多、全具中小学基本实现了"校校开 危房、班班有教室、人人有桌凳",普及了初等教育,不久前被国家定为"基础教育先进县"。

清丰县地处豫北黄河故道,过去因为经济基础薄弱,教育 由十二元之政。北與門政場, 以云四四元訂案面轉頭, 教員事业比较落后。据1983年调查, 全县学校危房占校舍总面积的
22.6%, 80%的学生没有课桌 本报讯 记者刘兆祥、李文云报道: "在过去的 凳。

清丰县委、县政府在当地 财政比较紧张的情况下,不仅 投资改善办学条件,而且从生 活上关心教师,帮助他们解除 后顾之忧。去年县里拨专款, 解决了二百零五名离退休教师 的建房补助。占教师队伍70% 的民办教师的工资待遇,全部 实行了乡镇统筹, 并目有了医

疗补助费和退休金。 (张治中 魏胜先)

--- (1*D-

据新华社上海12月10 治 日电(记者李琳)一种治 疗 疗晚期乳腺癌有明显疗效 的新药氨格鲁米特今天在

药 效果达到国际同类产品水

主席康克清、基金会前任驻华代表卡尔・泰勒博士等。 活动中心的少年儿童为来 宾表演了精采的文艺节目

曼佐・阿赫默徳也讲了话。

人大副委员长苗华、全国妇联

出席纪念大会的还有全国

晩 期上海通过鉴定。上海第十 乳二制药厂生产的这种抗乳腺腺癌新药,临床试验两年 癌来,总有效率达53.38% 又 其中,特别对骨转移患者 有止痛效果显著,对淋巴、 **新** 软组织和肺转移的病人疗 效较好。氨格鲁米特可以 代替手术治疗。它的治疗

表彰不忘前

任村干 冗去

部

天水

太京乡

整党有人

情

政

以敢于裁

副

职

北京

公司

改革见

坚决性

一声 "刀来"满堂喝彩 九旬"活关公"李洪春携子为残疾人义演

据新华杜北京12月10日电 (记者朱玉)著名京剧表演艺术家李洪春近日又登上首都舞台,和他的三个儿子一起为残疾人举办义间。李浩春主闻《关云长别号厅带》,他鼠年届九切、但由于功底郑师《依然幢气本版、一声"刀果"。淄得满堂彩声。李洪春在四十年代就穿誉京华、有"活关公"的美称。他

本报武汉12月11日电 全国足球甲级联赛 第二阶段武汉赛区今天下午进行了首轮角逐,

湖北队、广东队和山东队分别以二比〇、四比 二、二比〇战胜大连队、辽宁二队和湖南队。 这三场比赛各队争夺十分激烈,尤其是湖

分钟时攻人一球。下半场辽宁二队赐得急躁, 战 犯规较多,先后两人被罚红牌,广东队乘机进 阵 攻连续攻人三个球。另一场比赛,山东队技高

一筹,以二比〇胜湖南队。(高望峡 季翔) 又讯:全国足球甲级联赛第二阶段柳州赛 区,在12月11日的比赛中,北京队一比一平八

·队,河南队一比〇胜陕西队,天津队二比-

的弟子王会璐现已成为立周莱

东城区残疾人活动中心募捐, 并向社会宣传要尊重残疾人 李洪春先生婉绝主办单位为感 谢他出演而赠送的礼物。他 说,既是为残疾人义演,就应

该把心放在残疾人身上。 楼"二 这次义演是由中国京剧 剧目。 院、北京京剧院艺术辅导交流 中心及北京市东城区残疾人协 会等单位,于本月初举办的。

球

甲 汉

级 柳

联 州

赛 两

又

次 捚

角 开

再

北京戏迷欣赏高雅娇俏的喜派评剧

本报讯 记者易凯报道,12月12日至16日,中国评剧院等 单位在北京长安大戏院举行评剧喜(彩莲)派剧目联展。著名 评剧表演艺术家喜彩莲的三代学生李忆兰、张秀琴、申增丽、 蔡文艳等将主演《凤还巢》、《野火春风斗古城》("骂宴"、"跳 楼"二折)、《小借年》、《孔雀东南飞》("机房"一折)等喜派

喜彩莲县和白玉霜同时代的名俭, 又是一名评剧革新家 她所创造的评剧喜派艺术高雅娇俏的艺术风格,在群众中拥有 广泛的影响。联展期间,七十岁的喜彩莲将临场指导。



京公演日本

管理科学外国影视片 七十多部在广州展映

侯

全国第一届管理科学外国 影视片展映会10日在广

童的康复和儿童药品生产等领域、项目通布二十九 一章的康复和儿童药品生产等领域、项目通布二十九 一个省、市、自治区。这些项目的建成,对促进我国 三亿多儿童卫生、教育、福利事业的发展,起到推动和示范作 大学开幕。参展的影视片有七▽ 十多部,大部分是1985年至 1986年制作的,内容涉及管理 科学的各个领域。(据新华社)

用。全国妇联书记处书记王淑贤发表讲话后,代表上海一位女 工把一件编织精美的毛衣请新任基金会驻华代表曼佐·阿赫默 **ステンプ (1997年) 1997年 19**

据新华社成都12月11日电 (记者刘大恩、欧阳惠筠)为有 效地推动我国各级学校体育运动的发展,国家教育委员会决定 从1987年起在全国实行培养高水平学生运动员试点学校工作。

明年将选试点学校培养学生运动员



本社记者采访时说, 国家教委要求 各地结合当地实际情况, 搞好调查研 究,选准试点学校,为保证培养高水平学生运动员试点工作的顺利进行打下良好基础。他说,学校各级领导要 重视汶项工作, 为发展学校体育运动

国家教委副主任邹时炎今天在接受 和建设体育强国作出贡献。

等效率女排的教练员,也有曾担任国家大开始在北京举行,人们关心的中国女排上为人一年起连续五次英世界冠军,目前队员正处在新发突获世界冠军,目前队员正处在新发发发行即。因此主教练的人造对继军和自显根名相结合,由考评小组参加这次等印有部分省、市和参加这次等的有部分省、市和参加区为等的有部分省、市和 好中国女排》为从今天 起他们以从今天 起他们以有曾担任国

生

平不再担任下一任教练赏。据悉,中国女排教副主任袁伟民对这样的

南美欧洲两支足球劲旅将在东京交锋 丰田杯激战引人注目

本报讯 12月14日,南美

洲解放者杯获得者河床队和欧 洲 1985 — 1986 年度欧洲杯冠军 罗马尼亚星队将在东京开战,

和阿根廷青年俱乐部队,是一场引人注目的高水平角逐。

以来五次蝉联该国甲级联赛冠 军,该队在1985-1986年度欧 洲冠军杯寨中异军突起, 连克

强队,在决赛中以二比〇击败 著名的西班牙的巴塞罗那队。 星队有六人曾入选国家队,素 以欧洲力量型打法见长,作风骤悍,踢法硬朗,后卫防守严 密,中场实力坚强。

为在世乒赛上取得好成绩

赛、苏联国家乒乓球队即将前来我国纮兵。这是苏联乒乓球队

苏联队是欧洲乒坛一支劲旅,曾获女子团体世界冠军,以 及女双和混双世界冠军。这次来华的队员中有正在日本参加欧 本 对抗赛的女选手布拉托娃, 男选手马祖诺夫, 以及前欧洲女单冠军波波娃等好手。

今日首都和各省市区 报纸要目

党中评选出四十四名前任村干部,与现任村干部一起进行表彰,改变以前那种上台扶下台赶、离任以后没人管的状况 《北京日报》北京吉普汽车有限公司

实行单一首长负责制,各部门不设副职 《四川日报》重庆包装印刷工贸联合 股份企业集团,按人股额选领导,按认股数分红利,股东成员在经济上共担风险

《中国法制报》去年以来,陕西、甘青海等地被盗挖的古墓群、古遗址有 - 百多处,至少有四五万件文物被损毁

《沈阳日报》我国第一个采用微电脑 和闭路电视系统进行管理的农贸市场,在 沈阳建成

《南方日报》广东省揭阳县一万二千

多个体工商户普遍亮证明价经营 《广州日报》 农林街敬老楼设立全市第一间"托老

专门接收在知识分子、干部出差后无人照料的老人《大连日报》一种能给果树松土、中耕、灌溉、打 药和化学除草稀花果的配套机械问世

《中国电子报》电子工业部第十四研究所研制成功 电视微波泡沫板透波墙

《江西日报》安义县鼎湖乡三位退休教师没用国家 一分钱,自费办起一所初级中学,招收一百四十名学生。

中国女子手球队 与南朝鲜队战平

据新华社海牙12月10日电 (记者徐洪福)中国女子手球 队今晚在荷兰进行的世界女子 手球锦标赛半决赛阶段第二天 比赛中,以十九比十九与南朝 队击败各自的对手,继续保持 着不败纪录。

上半时,中国队以八比十 二落后。下半时,中国队将比 分追成十九平。

₽

缪马严概



争夺本年度的丰田杯。这两支 足球队的实力都不亚于去年参 審丰田杯的意大利尤文图斯队

阿根廷河床队是南美足球 劲旅,十年来八次勇夺阿根 廷甲级联赛冠军,并两度跻身 解放者杯的决赛。在今年南美 解放者杯赛中,河床队战平上 届盟主阿根廷青年俱乐部队, 以多两个净胜球淘汰后者, 打 人决赛圈。在决赛中又以三比 一击败哥伦比亚卡里美洲队, 捧走解放者杯,取得了代表南 美洲角逐丰田杯赛的资格。河 床队是典型的技术型打法,讲

究个人技术与整体的配合。 罗马尼亚星队,自1980年

苏联乒坛名将将来华热身

多年来首次访华。

苏联队定于12月20日在北京同中国国家队交锋,然后前往

新 教 下 练 任 不 教练 久 将 产

为了迎接明年2月的第三十九届世界乒乓球锦标

本报讯 本报11月5 ★ 日第四版刊登的《今日两 地共》一立 介绍了三南 地书》一文,介绍了云南 边防前线将士与军委办公 H 干部张立通信探讨国家 事的感人事迹,在全国 起强烈反响。截至12月 日, 已有千余名读者致 电、致信本报编辑部,赞 扬军民之间那种"祖国万 事连我心,献计献策为己 任"的主人翁精神。 给本报来电、来函的 中,有全国政协副主席 军队和地方上的各级领 ,也有工人、农民、职 和基层干部;有大专院 引 起 师生,也有中、小学生; 还有香港同胞。 畅 读者在信中指出,随 强

烈

反

胂

着城乡经济体制改革的深 必然会遇到这样那样 问题。在矛盾面前,大 本着"匹夫有责"的精 积极出谋献策、为国 分忧,这是社会主义精神 文明的具体表现, 也是四 上建设顺利进行的有利因 现在有的单位发牢骚 的人多,真正探索问题的

解决,而且在一定程度上起着消极作用。 全国政协副主席说: "军队有个好传统,就是关 心国家大事。前线战士和张立积极为四化建设 献计献策,充分体现了这个传统。小人物想大事,敢说又不乱说,真了不起!"一些省、地领导在信中说,近几年,部队政治工作十分活跃。 边防战士和张立能够积极探讨诸如机构臃肿 推诿扯皮、干部制度等难度很大的问题,足见 邓小平同志主持军委工作后,部队政治素质提 高很快。如果全国人民都能象他们那样人人心 担国家大事,人人为振兴中华献计献策,我们 的四化大业何愁不能早日实现! 香港同胞许建 笙来信赞扬说: "中央提出政治体制改革仅 数月,即有如此奇事问世,祖国军队真了不

-、张、杨兵谏

骊山兵谏震神州。

团结驱倭报国仇。

古都国共谈合作,

中华各党弃前愁。

城南杜曲英魂笑.

台北教堂浩气讴。

纪念西安事变五十周年

汗 锋

注:"杜曲英魂":杨虎城将军之墓在杜曲原畔。"台北教

堂":报载张学良将军在台北市人教堂、常作礼拜以寄情思。 "电通全国":指西安事变中张、杨二将军发表的八项主张

西安事变史实展览在西安揭幕

二、促蒋抗日

祸起萧墙弥灾难,

只缘反共卷狼烟。

策军内战万民怨,

救国逼弃百径宽。

兵举西安拯邦危,

电通全国解民悬。

促成合作功千载,

青 史永垂不朽篇。

成的历史过程及其重大意

片、文献、函电、图表、模型、

數小服斯非監別田由朋

许多读者在信中高度赞扬前线部队领导着 干把群众议论化为精神力量和国家建设财富的 十分活跃,这本来是好事。可是,有的领导却 畏首缩脚,采取"堵、捂、骗"的方法,不让那 众讲话;有的则放任自流,使议论变成牢骚怪 话,这都是政治工作薄弱的表现。边防部队领 导善于因势利导,把群众议论引向正确轨道, 使其化为有利于国家建设的因素,这种做法值 得大力提倡。我们佩服边防战士敢想敢说、关 心国事的精神,更佩服边防部队领导那种敢于 让干部、战士讲心里话的胆识和善于同群众一 起探索问题的领导艺术。几位机关干部来信指 出,党的政治工作是宣传真理的工作,而真理 是无所畏惧的。国家强盛要走开放之路,政治工 作要唤起群众干四化的热情,不同样应走开放 之路吗?

不少读者在信中赞扬军委机关干部张立勇 于探索、为国分忧的高尚品德。某市一位七十 六岁的政协委员在信中谈到要加强宏观决策研 不可以的安贝在信干读到安加强点,然代录则 究时说: "今略有人潜心于此,诚感国家之福也。 古人云: '富国在谋',国家欲发展,首赖规划之 正确,调度之得当。余望一切为民造福的干部 奋发钻研,出谋划策,四化大业可望早就矣!" 几名基层干部在信中说,关心国家大事,一 战士愿想,二要干部让想,三要党委、首长、 机关支持战士想。《今日两地书》中战士们提 出的那些问题,都是全国人民普遍关心的事情。 没有一定的理论水平,没有对实际情况的深入 了解,是不可能回答的。机关干部,应该象张立同志那样,讲真话,讲实话,积极为国家建 设献计献策。

云南边防前线某部一位领导从前沿阵地打 来电话说: "守卫在猫耳洞的战士读了《今日两 地书》,极大地鼓舞了战斗士气。在最近一次 反击敌人偷袭的战斗中,又打了一个漂亮仗。 为了满足一线干部、战士的需要,我们把这篇 通讯登在战地小报上,每人珍藏一份。不少同志把它作为最珍贵的'礼品'寄给父母、妻子、兄妹和女友。大家纷纷表示,要继续发扬'祖国万事连我心,献计献策为己任'的精神,以 实际行动回报党和人民的亲切勉励和热忱

(罗同松 马文科)

山东省委检查村级整党提出

防止以做好事代替整党 从 根 本 上 提 高 党 员 觉 悟

中共山东省委要求各县、市和乡、镇党委加强 听取汇报后认为、要注意纠正这种现象。省委 对村級整党的领导,注意防止和纠正基层党组 织用办两三件好事代替整党的现象。

省委主管农村整党工作的常委和省委整党 办公室负责人不久前带领九个组到农村检查村 级整党情况,发现有少数农村党支部整党中只 注意为群众办好事, 有的支部甚至用做好事掩

据新华社济南12月11日电 (记者刘光辉) 重违法乱纪的问题没有很好解决。省委常委会 整党办公室为此提出,村级整党要着眼于对党 员进行党的宗旨教育,帮助党员正确认识改 革、开放、发展商品经济等问题,从根本上提 高党员的觉悟。要结合整党解决支部领导班子 中的问题,加强支部班子的建设,对农村党员 干部的严重违纪问题, 也要在整党中认真查处。

民盟中常会决定

年底召开全国代表会议 势、新格局、新任务,确立民

盟今后一段时间的工作任务;

二、调整民盟中央机构,

新华社北京12月11日由 次中央常务委员会决定, 年12月31日在北京召开民即全 - 博补一批年龄较轻、德才兼备

据介绍,这次民盟全国代 导机构。 表会iV的主要iV腳右.

、根据统一战线的新形 作会议精神。

的成员充实和加强民盟中央领

会议还应该了全国结战T

海宗和公共汽车司机王平取保

用线道口工刘耀宗和临时道口

工屈文明,在12月7日十八时

至8日十八时值班期间,擅自

分工刘耀宗值前夜班, 屈文明

8日凌晨五时左右,

西安红旗机械厂八府庄专

西安交通事故责任已查清 直接肇事者已被公安部门刑事拘留

候审。

值后夜班。

新华社西安12月11日电 (记者侯嘉荫)12月8日在西 安八府庄道口发生的恶性交通 事故的责任者已经查清。直接

肇事者刘耀宗、屈文明已被公 安部门刑事拘留:对负有领导 责任的红旗机械厂副厂长徐万 祥、红旗机械厂工业站站长樊

据新华社长沙12月11日电 又良中共长沙市委书记王众孚寄语军队转业干部:艰苦 1地方,条件差的单位更需要人才,更利于转业军 苦人一展身手。 王众孚是作为军人的战友、以他的切身体会说

正众享是作为军人的战友、以他的切身体会设 地去番话的。他原在部队服役多年,1972年复员回地 方他。据不有坚定的信念、锐意进取。今年4月底、薄 利。故同志写给他的条幅"著于健东、费在创新",是 对他任市委书记两年工作的要扬。 于 王众享说、艰苦的地方、条件差的单位往往人

包J^{*} 密度小,那里急需人才,也易于成才,是有志之 **也**J_{*} 上施展才能的沃土。

业上能赢得群众的信任。 王众孚作为一名老战士,希望转业干部保持和 发扬部队的优良传统,矢志不渝地追求,在改革中 建功立业。

-<!*>--

▲为主持即将在北京举行 活动并对我国进行访问,以苏联黑色冶金工业部部长科尔巴 联黑色冶金工业部部长科尔巴 科夫为团长的苏联政府代表 日下午在人民大会堂会见了美 团,12月11日上午乘飞机抵达 北京。

长彭冲12月11日在人民大会堂 家浩和法律顾问案达基斯。最会见并宴请了由全国执委、莫 高人民法院副院长任建新会见

中国国际贸易促进委员会 会长贾石和苏联驻华大使特罗 持诺夫斯基前往机场迎接。 全见了联合国世界知识产权组 ▲全国人大常委会副委员 织总干事鲍格胥、高级顾问李

---<*>---戈罗省委书记姆托罗

的苏联工业贸易展览会的开幕 莱为团长的坦桑尼亚革命党代 表团。代表团将于12日回国

国秀丽公司集团总裁查尔斯: 柯克伍德。

急会议,宣布

了兵谏计划。

当夜十二时

后,张学良带 领十几名高级

将领和幕僚来

到新城, 与核

-<+>-

▲民主德国卫生部一行五 人在部长梅克林格教授率领下

常务副主席费孝通在会上讲了

机关工作,最头疼的是每逢月末、 年终,上级领导机关要一些难以统计的 年终,上级领导机大安 = ~~~~ 数字,如领导干部下基层的时间,家访 多心人次、义务劳动多少人次……我们 数字,如领导干部下基层的时间,家访 多少人次,义务劳动多少人次……我们 总不能为统计这些数字,整天服着人人 屁股后面转。于是,为了应付上级,就 创造出一个穿式,比如家访次数,只要 将职工总数乘上月份数,就可以了。 进海之发,"种仙数字"上报的他人, 往往是不得已而为之,丝卷没有神仙。 推发这类,"种仙数字"上报的他人, 袖 仙

般安逸,倒让人忧心忡忡。比如"后进 变先进"数字,说少了显示不出工作成 绩,说多点又拿不出根据。再说,一个 千八百人的单位,年年"后进变先进 几十人, 如此循环下去, 不用几年, 就 是"一片红"了。事实作证,是耶非耶? 谁都知道这"神仙数字"有蹊跷,可戏还得认真

唯都知起这一种侧数子 有唱:一级一级往下要,一级一级往下要,一级一级往上报。否则拿哈表明工作成 绩?当然,我并不反对必要的数 字统计,但这类没有多大统计价值的数字还是不统计为好。精力, 应该集中到解决实际问题上, 而 不要用在玩物字游戏上



北京市农村再婚女性高于男性

字

"好女不嫁二夫"已在人们思想中淡化

本报讯 记者毛磊、冯媛从北京市民政局 1980年再婚数量为七百余对,1981年则猛增为 获悉:新婚姻法实施以来,平均在一百对夫妇 七千七百多对。其后几年再婚对数每年均为八 登记离婚的同时,有十八对夫妻破镜重圆,登

1981年元旦新婚姻法开始在全国实施,当 年到北京市民政部门申请离婚的人数比1980年 婚率意味着家庭的崩溃。 增加了十倍。其后,民政部门的离婚登记数字一直保持在每年一千四百多对到一千八百多对 之间;而同期的复婚记录也在每年三百对左

7,则时期的发现在本地在中午一日的在一间7月25、7个1-12772是让5时的时候看干人 今年1至9月份,北京全市已有二百三十六 农村市縣女性有一千二百多名,男性则只有八 所夫妇复修。 与此同时,1981年北京市因离婚、丧偶再 节观已从人们的思想意识中淡化,封建的传统 与他人成婚的人数比1980年也上升了十倍。 伦

文明起床外出跑步后,在E 房洗脸时火车报警进入道口。 当屈文明向外跑时事故已经发 生,屈当即被车撞倒。正在睡觉的刘耀宗从床上爬起救出屈 文明,并向西安火车东站报了 案。由于屈、刘玩忽职守,没 有放下道口安全栏杆, 酿成了 这起交通事故,

主管铁路道班的红旗机械 副厂长徐万祥和这个厂工业 站站长獎海宗,对道口安全工作不重视,这次恶性事故发生之前的12月4日,有一拉三轮 车的人讨道口,被火车撞伤后 死亡, 仍未引起他们重视, 负 有领导责任。公共汽车司机王 平, 黎明前行车不开大灯, 不注意观察瞭望,也负有责

于12月11日抵达北京。 梅克林格一行是应中国卫 牛部的激请来访的。

代表闭访华期间, 两国卫 生部长将签署两国卫生合作协 - 1988年执行计划。 (据新华社)

千对左右, 平均约占一年中结婚总数的7%。 重组家庭的增多表明, 家庭作为社会的细胞在 我国还是很有活力的,不象西方有些国家高离

此外,再婚者中,男性人数略多于女性; 而在北京市的农村人口中,女性再婚者却明显 高于男性,今年1至9月登记结婚的再婚者中, 伦理巴不再束缚不幸丧偶和离婚的农村妇女

牧分别

葡共总书记库尼亚尔访问上海

据新华社上海12月11日电(记者陈毛弟)葡萄牙共产党总 书记库尼亚尔在上海度讨了愉快的一天。他对中共上海市委书 记芮杏文说: "在上海亲眼目睹了你们建设社会主义的现实情景。参观中共一大会址和少年宫,使我们既看到了过去,又看 到了未来。未来将肯定你们光荣的过去。

芮杏文今天晚上在上海西郊宾馆水上餐厅举行宴会, 欢迎

库尼亚尔总书记是作天晚上乘专机从北京到上海的。总书 记一行巳于今晚离开上海返回京

耿飚率全国人大代表团赴巴基斯坦和伊朗访问

新华社北京12月11日电 应巴基斯坦伊斯兰共和国国民议 伊朗伊斯兰共和国伊斯兰议会的邀请,由全国人大常委会 副委员长耿飚率领的全国人大代表团今天上午乘飞机离开北京 赴上述两个国家进行友好访问。全国人大常委会副委员长彭冲、巴基斯坦和伊朗驻华使节到机场送行。

离京前, 耿飚对本社记者说, 巴基斯坦和伊朗都是我们的 友好国家,这次访问是为了增进中国全国人大与巴、伊两国以 会之间的了解和友谊,促进中国与巴、伊两国之间的友好合作 关系的进一步发展。

澳门总督谈一九八七年度的施政方针

澳门总督马俊贤昨天在立法会 门与葡萄牙和中国之间的经 会议上谈到了1987年度的施政 济、财务关系。 方针,强调在财政上将维持低 税制; 在经济上将提高工业产 品质量, 加速纺织及成衣业的

10月,海风呼啸,波涛汹涌。一艘艘蓝色巡逻艇,正迎着初升的一轮红日,劈

新华社澳门12月10日电 现代化, 开拓新市场, 加强澳

施政方针,将会成为今后数年 澳门发展规划的基础。

据新华社北京12月 11日电 国务院副总理 田纪云和国务委员谷牧 今天下午在人民大会堂 分别会见了由櫻內义雄会长率领的日本国

际贸易促进协会访华 团。 在谈到中日经贸关 系时,田纪云希望中日 之间探索多方面的经济 技术合作领域,加强工 业和技术方面的合作。

谷牧在会见日本朋 讨说, "我们要给外 友时说, 国在中国投资的企业。

不管是合资或独资的企 业,创造一个小气候,允许它 们根据国际惯例有权自主决定 目前我国现行管理体制的制

今天上午, 国务委员兼 外交部长吴学谦会见了樱内 义雄会长和代表团部分成

樱内义雄今晚在人民大会 马俊贤指出, 1987年度的 堂举行答谢招待会。谷牧和贸 平11日間招付云。合权和贸 促会会长贾石等应邀出席了招 待会。

展览系统地介绍了西安事 实物二百五十余件。展出的一 变发生的背景、经过和结局, 百五十多幅照片中一半以上是 展现了抗日民族统一战线形 第一次与观众见面。

< |mm

揭幕

新华社西安12月10日电

(记者华年轮)西安事变史实 义。

是不应忘记的。 1936年12月12日,张学良、杨虎城两将军为停止内战, 致抗日,发动了震惊中外的西安事变。

适逢纪念西安事变五十周年之际,我们来到西安事变时期 张学良、杨虎城两位将军的公馆。

张学良公馆位于西安市金家巷五号。院内东西向排列着A 三幢小楼,既有西方风格,又有民族特色。 A楼原为张学良下属、职员等人员居住。西安事变发生后,

这里成了以周恩来为首的中共代表的住地。12月17日下午,张 学良将军为到来的中共代表设宴洗尘。三层一号房,是周恩来 当年的住室。叶剑英和秦邦宪住在二号房间,这层楼还有小客 厅、中共代表的机要译电室和电台室。17日晚宴后,就在这间 小客厅里,周恩来与张学良进行了长谈。他赞扬了张、 兵谏的爱国热忱,并谈了对事变的性质、前途和处理方针的看

注, 张坐良夷 面的意见。

B楼是东 到西安后, 机 要秘书和公馆 公之地及卫士 住室

史 告 诉 我 历

张学良杨虎城将军公馆巡礼

住室。
 张学良自来西安后直至被扣,与夫人于风至和孩子以及赵一获小姐一直住在C楼。一楼的三间房是警卫人员住室。二楼 左边是张学良的办公室,右边是会议厅。在西安事变前,张学良曾在这间会议厅会成过各界代表,与他们共同商讨抗日期 大计。12月11日晚,当张、杨决定对蒋介石实行兵谏后,张学良就是在这届召及了东北军高级将官,宣布兵谏行动。还是在这间会议厅里,12月3日和24日,以宋氏兄妹为代秦的南京政府、周恩来等中共代表和张、杨在此举行二方会谈,经增盛介工等原体以

促使蒋介石接受停止内战,一致抗日的要求,达成了六项协议,

西安事变至此得以和平解决。 杨虎城将军的别墅"止园",是座中西结合式的二层小楼,

传》的:"止戈为武"之意,取名"止园"。请蒲城同乡、挚友、著名书法家寇遐用他最擅长的隶字体题字,刻石镶嵌在别墅的门 楣上

人们步入"止园"纪念馆正厅,映入眼帘的是杨虎城身着 戎装的半身塑像。只见他昂首挺胸,双目凝视远方,表现了将 从表现于写出标。从记记自证证明,公司或状况为,永元;对 家庭,在国的坚强性格。一楼的左边是杨虎城的办公室兼卧 室。一楼和二楼陈列着大量的实物和图片,分不同的时期反映 了杨虎城的一生。这些实物和图片。6才最近,杨虎城曾在这里 会见,接待过共产党人闹双展,王世秦、王期南等,蔺惟合作 抗日事宜。西安事变也是在这里秘密商定的。西安事变后,这 里又成为杨虎城与有关人员商议军政大事之处。周恩来等中共 代表抵西安后, 也曾在这里与杨虎城共商抗日大计

新城杨虎城公馆是当年西安事变的指挥部(今省人民政府 院内)。当年12月11日晚,杨虎城召集十七路军在西安的主要将 领在此举行紧

木报记者 健旭 王谨

虎城一同坐镇 指挥。12日凌晨三时左右,部队奉命开始行动。张、杨始终在此 指挥着这一具有深远历史意义的伟大行动, 直至蒋介石被扣并被护送到新城黄楼。

历史是最有说服力的导师。西安事变的历史事实告诉我们: 西安事变的和平解决,停止了国共两党十年的内战, 化干戈为 玉帛, 出现了国共合作的局面, 奠定了全民族抗日御侮的基础。 杨两位将军在中国现代史上留下的巨大足迹,将永远受到 后人的敬仰

它还告诉我们,要建成一个富强、统一的中国,必须有全民族的共同努力才能实现。今日中国,又处在一个新的历史潮 ※中・財代要求中国共产党、中国国民党从国家和民族利益出 V心急火燎。 发・捐弃前嫌、再次合作、为统一租国、振兴中华而共同奋斗。 战士发出同 写到は用 サイフチャック

写到这里,我们不禁想起孙中山先生生前的一段遗训; 世界湖湾浩浩荡荡,顺之则昌,逆之则亡

风 破湿 浪新 江 总 队 海 维上 八

护

治克

安

₹(((

谬

波新浪, 驰骋在浩瀚的东海海面上。这些 战艇,就是武警浙江总队海上公安巡逻支 队的艇只。此时此刻,正在执行维护海上 治安的任务。 武警浙江总队海巡支队在1981年6月 刚成立时,是那样的一种情景:没有码头,

指战员们只好在海上过着极其艰苦的生 活; 更难的是,这支当时只有几艘巡逻艇、 对走私一无所知的部队,却管辖着北起长 江口余山湾,南至福建虎头鼻,光海岸线 就长达二千多公里的大片海域。这里岛礁 众多,情况复杂,要在浩瀚的大海抓走私 船,简直是大海捞针。第一天夜晚,指战 员们在茫茫大海整整漂泊了一夜,却一天 所获。困难吓不倒武警战士! 头开始学。艇上,一幅幅挂图挂了起来,他 吳井始字。殿上, 一幅關莊固撰 J 起来, 们识别船型, 这是多少地位, 那是几个打; 他们熟记船头, 这是马兰头, 那是丁字头。 他们打一次"仗", 总结一次经验, 找一次 教训, 终于, 积累了丰富的经验。 武警浙江总队海巡支队不仅是一支海

上缉私队伍,还是一群海上维护人民生命 财产安全的英勇卫士。五年来,他们在海上 抢救遇难船只五条,救出群众五十余人, 并为台湾同胞的轮船和渔船引航达一千 百五十余艘。

然接到上级命令,要他们立刻去四十五海 里外的石浦口,抢在台风到来之前,将二 百六十多条台湾渔船引进避风港。

这是一次特殊的任务。此时, 台风距这个港口只有三百多

击! 排排戶泡、 犹加钱汀 怒潮、 套雕着铺天盖地而来。



吨重的巡逻艇, 如一片树叶, 时而被狂浪高高抛起, 时而又深 深埋人浪谷。餐具、茶杯稀里哗啦被打在地上,碎了;战士们 阵阵呕吐,黄水中带着血丝,可他们全然不顾,心里只有一个 念头:快点,再快点!一定要将台湾渔船引进港来。

"四进二!——四进二!" 艇长不时发出果断的命令。 遥逻艇轰鸣着:激烈颠簸着、艰难地闯过一个又一个巨浪。 就这样、全艇干部战士一条心,一股劲,终于以最快速度赶到 石浦口,抢在台风到来之前,将二百六十余条台湾通船一条条

4冊山,124年四州到末之間,将一日バ下京衆百湾漁船一衆: 引进避风港锚地,得到了上级的赞扬。 今年8月的一天,已是深夜了,海面上漆黑一片。 "赦命!救命!"突然,从海上传来一阵阵急促的呼赦声。

原来,一条满载游人的木船沿着海边航行时,由于迷失方向,加上潮水猛涨,一下被巨浪打人两艇之间。小木船被两艇夹裹 上了艇、然后、▽将木船安全抽靠到了码头上。

企业自有资金不足问题剖析

要注意自有资金和利润的转化关系

近年来, 国有企业自有流动资金急剧减少。造成这种状况 - 是物资损失随意冲减自有流动资金; 二是近年 来流动资金补充很少; 三是资金转化成了利润。

近年来生产资料的价格有上涨。价格上涨对流动资金占用 影响有两个方面: (1)要求追加货币资金量。如果企业的 货币资金主要来源于银行贷款,则要增加对银行的贷款。(2) 会虚增库存物资的量。库存实物量并没有增加或增加不多,而价格量增加了或增加很多。原来库存的物资因市场上的同种物 资价格上涨而调增价格,或者因国家统一调价而变动其价格,则会产生两种效应:一种是将调增的价格增加自有资金;另一 则会产生两种效应:一种是将调增的价格增加自有资金;另一种将调增的价格增加利润。如果是后者,则会减少企业自有流 动资金,使同样多的钱买不到同样多的实物,造成财政收入的 虚假。这就是说,由此而使财政收入增加,并不是因为新创造 了价值,多生产了产品,而是"吃老本",最终要迫使银行增加贷 款来填补流动资金缺口.

过去我们多注重分析成本与利润的关系,不大注意资金与利润的关系。其实,资金与利润能够互相转化,在经济生活中旱 已存在。这种转化以成本为中介、圆通过加大成本、能把利润 转化为资金:通过减少成本、能把资金转化为利润。资金与利 润以成本为中介相互转化,是因为资金、成本、利润都是产品 的价值形式。产品的价值形式是由补偿价值C+V与剩余产品 的价值M构成的。当产品的价值量为一定的条件下, C+V与 M此增彼减。同时C+V具有两重性, 从劳动占用的意义上说 是资金,从劳动消耗的意义上说是成本。由于资金的占用从属 在資金。从方如何非由10億义上以企成本。由于資金的資本, 资金的方式会量, 并资金的消耗、资金的消耗形成成本。因此致能通过人为的办 法来避婚消耗或稽域消耗。这样的结果能使C+V作习资金与 的产系。能增强制效、银行、程度部门在管理实践中的目觉性 和主动性。

要重视企业自有资金不足的影响

企业的自有资金应当包括固定资金和流动资金,但在研究 国有企业的自有资金应占多大的比例才有利于自主经营、 盈亏时,不应把所有的自有固定资金和自有流动资金都包括在 内,而必须区别企业的运营资金与非运营资金。所谓企业的运营资金,是指在一定时期内现实地参加企业生产流转过程的资 金,一般说来,它由大部分流动资金和小部分固定资金构成。运 营资金可能来自财政拨款、银行贷款,也可能来自预收货款、占 用其他部门企业的资金,还可能来自企业本身的积累。总之,它 由自有和借入构成, 此增彼减。如果运营资金主要来自借入, 而 且其借入的部分又超过了通常的比例,则从局部来说会产生以下影响:(1)增加企业负担,减少企业的盈利,因为企业借入 资金的增加要增加利息支出。(2)削弱企业自主经营、自负 的商品经济竞争中, 谁能领先开发新产品, 谁能及时推广新技术, 谁能主动采用新设备, 谁就能占领市场。而要能够领先、 及时和主动,就必须有足够的资金。如果没有自有资金或自有 资金不足,新产品的开发、新技术的推广、新设备的采用主要或完全靠借入资金来进行,就难于做到领先、及时、主动。 (4)不利于企业挖掘内部资金潜力,变非运营资金为运营资 金。在企业自有资金不足、主要靠借人资金从事生产经营的条 件下,每当企业需资金时,首先想到的不是挖捆内部资金潜力, 变非运营资金为运营资金, 而是银行贷款。

就整体而言、运营资金中自有资金不足,借人资金超过了 正常比例,还会产生以下影响:(1)不利于控制基本建设投资规模。我国基本建设投资为何压而不缩?挪用流动资金搞基 本建设是原因之一。这几年为什么总是讲流动资金短缺,主要不 是因为供给的流动资金不足,而是基本建设、技术的更新改造

党的十一届日

中全全以前的

个占主导地

挖走了相当部分流动资金。这 口,只好逼银行贷款。产生这 种状况的原因, 在于不注音补 企业的运营资金绝大部分来源

干贷款。(2) 不利于银行信用融通资金。在我国社会主义公 ,国有企业的运营资金绝大部分来自银行贷款,而且被 长期占用,这种状况造成银行信用有贷无还,"钱到地头死" 来银行信用的作用在于脑通资金,超过资金的脑通调节货币供求,如果长期占用银行的资金,银行的钱也就是企业的钱,就该不上或很难通过资金的融通调节货币的供求。如果银行信用 难于调节货币供求,也就难去实现国家的货币政策。所以,不 注意补充企业一定的自有资金,让企业长期占用银行贷款,有 碍国家货币政策的效用。(3)不利于减少企业的相互拖欠。 近年来在自有资金下降的同时,企业相互拖欠货款严重。拖欠货款上升的趋势与自有资金下降的趋势是同步的,自有资金少,拖欠货款就多。照理自有资金的多少与拖欠别人的货款没 有必然的联系、但在我国现行资金管理体制下,在利率的杠杆作用还受到很大局限的条件下,自有资金少就会导致占有别人资金多,这可以说是在改革过程中出现的不正常情况。

总之、要重视企业自有资金不足带来的影响。不注音补充 国有企业的自有运营资金,实际上是让企业吃国家的

完善补充企业自有资金的制度

我国银行部门规定,企业必须拥有一定的自有资金才能取得贷款,工业企业为30%,批发商业20%,零售商业60%,自有资金不足比例的企业,要取得贷款,只能作为特殊对待。规 定不同比例的理论依据是什么?这里首先需要研究的,是决定 企业自有运营资金多少的因素。决定企业自有运营资金多少的 因素有: (1)金融市场的发达程度。金融市场是货币资金融 温的領域。一般說来,在金融市场发达的地区,企业等集宏营资金的可能性大,自有的运营资金能够少一些;相反就需要多一些。(2)生产流转过程的长短。在产品生产出来到取得销售收 人存在着时间间隔的条件下,要使生产能连续进行,必须继续 追加货币资金。流通时间越长,追加的货币资金越多。同时,生产

流转的时间越长,原材料价格的波动可能性和产品销售的风险 性越大。所以一般说来,生产流转过程长的企业需要筹集的自有运营资金的量大;相反则量小。(3)资金有机构成的高低。 资金有机构成高的企业,需要的运营资金量大,相应的自有运 贫金有机构成尚的论业,而宏的运音页业服人,和巡时口口户营资金的比例也应高;相反,在那些资金有机构成低的企业, 自有运营资金的比例可以低一些。(4)产品的结构状况。企业通常都不只生产和销售一种产品,而是多种产品,而且有的 产品畅销,有的产品滞销,有的产品销售的批量大,有的产品 销售的批量小。在这种情况下,不同企业有不同的产品生产和 销售结构。一般说来,产品结构比较单一的企业,自有运营资金 的比例应大一些,因为在那里融通资金的选择余地小,相反, 产品结构多样化的企业,自有运营资金的比例可以小一些,因为 在那里融通资金的选择余地大。(5) 运营资金利润率的高低。 运营资金利润率高的企业。 容纳偿人资金的可能性大,自有运 营资金就可以小一些,相反地,运营资金剂润半低的企业。 容纳 借入资金的可能性小, 自有运营资金的部分就应大一些。 (6)销售收人利润率的大小。利润要分解为上缴税金和利润 留成, 在应缴未缴的时间间隔内,企业有可能将其中的一部分 作为货币资金来使用。因此,销售收入利润率大的企业,自有运营资金的比例能够小一些;相反地,销售收入利润率低的企业, 自有运营资金的比例就应当大一些。既然企业自有运营资金的 多少受不同因素的影响,那么在不同的环境下确定不同企业的 自有资金的比例是有理论依据的。我们应当建立和发展这方面 的理论。

流动资金问题需要综合治理。在思想上必须明确,追加的流动资金是社会积累基金的一部分。社会积累基金的分配,既要有利于固定资产的积累,也要兼顾流动资金的积累。如果它们二者 润。在组织上应当把新建项目的固定资产投资和流动资金归口,

一个部门(如建设银行)来管理, 排基本建设投资的同时,结合筹划必要的流动 资金的来源。在政策上要实行资产经营责任制, 页证的本源。 在取取上每次行页厂 经营页证制, 在保证国有资产完整无缺的同时,允许当事人 充实企业的自有资产,并与物质利益挂钩,使 经济实体的经营管理者,既是经济实体利益的 分享者,又成为经济实体经营风险的承担者。



中

围

Y

П

迁

移

评

介

在经济学领域里,有许多专题,亟待研究和探索。人

田方、林发葉等同志花了两年多的时间,編了四本书, 即《中国生产力的合理布局》、《中国人口迁移》、《中国移民 史略》、《国外人口迁移》、已经先后付梓、对于研究这一

更略》、《图外人口迁移》,已经先后付梓、对于研究这一 问题,作于开柱伯的资法。 这四本书,我只读了《中国人口迁移》,它属于点睛之作。全书收得了二 十九篇文章,其中有二十篇是专家们的新作;共分七章,包括概论、人口迁 移和经济发展,人口迁移和边端地区的开拓,人口迁移中的自流人口问题, 人口迁移中的水库移民问题,经济特区与沿海省市的人口迁移,建国以来我 国的人口迁移。此书虽然不是一本系统的学术著作,但它集结了有关专家的 研究成果

人口迁移问题,既是社会学的问题,又是经济学的问题。它不仅同解决 人口问题有关,而且直接涉及到生产力的合理布局、城乡经济结构变化、祖 国边疆的开发和建设等一系列国民经济发展战略。无论从实现本世纪末我国 经济发展战略目标来看,还是从经济体制改革来看,都应当重视这个问题的

古代的學班且不说, 近代产业交换商的史表明, 经济发展总是同人口迁移联系在一起的。这是历史的伟大进步。 我国在社会主义建设过程中, 也存在相当规模的人口迁移活动。"建国以来, 我国省、区际的劳动力迁移主要有两种形式, 一是国家有组织地抽调各种人员支援内地和边漏建设, 并组织农村移民; 一是农村学动力的自发流动。三十多年来迁移数量约为二千五百万至三千万人。迁出主要是长江以北、黄河 三十多年未正移取號979-1 旦日72-1 777。 以南的魯、豫、苏、皖、四川盆地,另外在京、沪、津、冀、湘。移人区 主要是北三区(华北、东北、西北)和西南区。总的看基本是自东向西、自 南向北进行。"(《中国人口迁移》第49页,以下只往此书页码)除了省、区 际的人口迁移。还有省、区内的人口迁移。两者加在一起。要远远超过三千

的分析。这主要表现为:

第一,加速了边劃地区的开发和建设。黑 龙江省"北大荒"的开垦,大庆油田的开发和建 有失败的教训。主要教训是缺乏统一规划,城设、新疆大规模农林牧场的建立和克拉玛依油 市人口大出大进,给城市经济建设造成了许多 田的开发, 都主要是靠有计划的人口迁移来实

第二,建立了一批新的城市。象甘肃的金 昌市,青海的格尔木,城市人口已经超过十万, 其中绝大部分来自内地。

第三,改善了人口分布的不合理状况。黑龙 江省的人口密度已从1951年的15人/平方公里 增加到现在的69人/平方公里(其中迁移人口 占三分之一左右)。山东省三十多年来净迁出人 口达四百万人,缓和了该省人多地少的矛盾。

第四,促进了科学技术和文化交流。 等大城市科学技术人员支援边疆内地,解放军 指战员复员转业,知识青年上山下乡,不仅对 移入地区的经济发展起了重要作用,而且把科 学技术和文化带到了这些地方,不同程度地影 响了当地的风俗、习惯和生活方式。书中专门

此外, 书中对水库移民和城乡之间的人口 **治动在经济建设和商品经济发展中所起的作**

古代的事材目不说。近代产业发展的历史表明、经济发展总是同人口迁

对人口迁移在社会主义建设中的作用,书中列举实例,进行了比较细致

困难。书中从这方面所作的总结,对今后的工 随着城乡分工和商品经济的发展,生产力

布局的日趋合理,劳动力的合理流动和人口迁移是不可避免的。书中对此提出了若干建议; 如从东南向西北有组织地输送人才:适当恢 复部分生产建设兵团建制;实行有组织的轮换支边制;鼓励自流迁移,并因势利导,加强管 理: 采取各种政治、经济措施鼓励知识青年和 各类人员到边疆省区落户等;同时认为"进行劳动力迁移必须因时因地制宜,不可操之过 急,被迁入区必须资源丰富,开发条件好,有可能吸收成批劳动力,并且迁入量必须与工农 业发展速度相适应,不致引起比例失调,造成人民生活水平下降,同时还要注意处理好民族 (第50页) 这些建议和意见,很值得有 关方面重视。

《中国人口迁移》一书内容比较扎实。希 望此书的出版,能够吸引更多的专家来研究这

立

位的传统观点,是把社会主义对外贸易作为"调剂 余缺"的手段,认为社会主义对外贸易的目的主要 是为了促进国民经济实物构成的改善,弥补某些物 资之不足,调节经济比例关系。

这一传统观点是特定历史条件下的产物。五一年代初,我国当时面临着帝国主义国家的封锁禁运, 当时社会生产力水平较低,特别是商品经济很不发 达,在很大程度上处于自给自足的半封闭的经济状态。那时,把对外贸易作为"调剂余缺"的手段是 可以理解的。

但是,在理论上把社会主义对外贸易视为"调 会缺"的手段,是不符合社会主义商品经济规律 的, 也不符合马克思主义关于国际分工和国际交换 的基本观占

马克思主义的国际分工和国际交换理论认为 任何一个社会化大生产的国家,都必然要超出国界进行国际交换,同世界其他国家发生包括商品交换在内的各种经济联系。而这种对外商品交换的目的, 主要是通过利用国际分工实现社会劳动的节约,实 现更多的价值,增加一国的价值量。在这个问题 马克思有过精辟的论述。他认为,劳动生产率 的国家通过对外贸易都能在不同程度上实现社会劳 动的节约。在国际商品交换中,即使劳动生产率低的国家"所付出的实物形式的物化劳动多于它所得 到的,但是它由此得到的商品比它自己所能生产的 到的,但是它出现得到的闹品比它目/用能生)的 更便宜"《资本论》第3卷第265页)。马克思还科学 地论证了通过对外贸易增加一国的价值量的可能 性。他指出: "交換使商品价值有了实现的可能性。任 性。他指出: 但可以交换的新的对象, 归根到底其本身就是新的价值, 所以会增加价值量。因此, 随着新开辟的交换的源泉, 国内贸易和对外贸易中的价值量都会增

衷 文 棋

加。"(《马克思恩格斯全集》第44卷第118—119页) 上述社会主义对外贸易目的的两种不同观点, 必然对于外贸体制模式产生两种截然不同的要求。 由于对外贸易"调剂余缺"论强调通过对外贸易达 到商品实物形态或使用价值的转换,在客观上同政

1=我需

1 = 按需

1 = 核需

统负盈亏的集 中经营的外贸 体制是万相话 应的,它忽视

对外贸易的经济效益,因此不会产生外贸体制改革

与此相反,认为社会主义对外贸易主要目的是 实现社会劳动的节约、增加一国价值量的观点,在 客观上必然产生改革旧的外贸体制的强烈的内在要 求。这是因为,要通过对外贸易达到社会劳动的节约 和增加价值量的目的,就必须把不断提高经济效益 作为发展对外贸易的根本出发点。高度集中经营、 政企不分、国家统负盈亏的"大锅饭"外贸体制无 法实现这个要求。只有改革旧的外贸体制,使外贸 政企职能分开,变高度集中经营为分散经营,各外贸专业公司成为独立经营、自负盈亏的经济实体, 调动企业和职工的积极性和主动性,才能实现社会

主义对外贸易的上述目的。 通过上面的分析我们可以看出,只有正确地认 识社会主义新时期对外贸易的目的,才能进一步明确外贸体制改革的指导思想。改变外贸旧观念,树 立外贸新观念,是外贸体制改革的一项重要任务

必要的 台 是要走 阶 还 的

籍援朝 李德水

据报载,最近重庆市在考察新 提拔干部的情况时,发现有的干部 尽管兢兢业业、辛辛苦苦地工作, 但由于缺乏实际工作经验,没有经 过必要的锻炼,因此工作中困难重重,政绩平平。重庆市决定免去这些 干部的职务,重新安排他们的工作。 这实在不失为一种实事求是的做 法,对工作、对这些干部个人都大 有好处。

近此年来,我们按照干部"四 化"的标准,选拔了一大批年富力 强的优秀中青年干部。这些同志走 上各级领导岗位后, 多数是胜任 在改革和现代化建设中确实发 挥了生力军的作用。但是,也应该 有些部门和单位诺背人才成 长的规律,按主观意志行事, 揠苗助长的毛病。有的单位单纯强 调"加快步伐",对一些既没有经过 实际工作锻炼,又未做过行政领导 工作的干部盲目地越级提拔; 有的 单位则一味追求"破格",把一些根 本不适合做领导工作的人 越过几级台阶,破格提拔到重要的 领导岗位上来。这些人由于经过的 实际锻炼少,提升的跨度大,对所 任职务缺乏必备的基本经验和起码 的领导素质,上来之后懵头转向, 且不说胜任职守,有些人连日常事 务都不会处理,结果给这些部门和 单位的工作造成被动。

我国的现代化建设, 亟需大量 的各方面的人才,这就要求我们加 快培养干部的步伐。但这不等于说 可以讳背事物发展的客观规律, 赁 着自己主观愿望去瞎干。光有好的 愿望,培养干部的方法不当,到头 来也会适得其反。人的认识总是由 浅人深、循序渐进的,干部的才能 也是逐步提高的,所以提拔干部也 应遵循这个排律, 当然, 这并不是说 对所有干部不分强弱都用 衡量。应该承认,有些优秀人才的成

长比一般人要快一些,对他们也应 该采取必要的措施,给他们搭个轻 便的梯子,让他们的才能能够充分 发挥,迅速增长。但这毕竟是个别现 即使是比较优秀的人才,在选拔 他们到领导岗位上来的时候,也要 走必要的台阶。

所谓必要的台阶,是指在选拔 不明心安的口房, 定指住选拔 干部时, 按照干部的"四化"原则和 人才成长的规律, 被提拔或破格提 拔的对象必须经过锻炼的岗位或关 键性部门。每一台阶时间的长短, 则应根据对该职务任职周期的适应 情况因人而异, 但都必须经讨实绩]考核,确属优秀者方可进人高 层次的领导岗位。

邓小平同志说、台阶、 级上来还是必要的。他还强调,一定要按级提拔。这是因为,干部的 领导才能, 领导经验等, 只有在下 ·级领导岗位上经过一段实践的锻 炼,并有显著的成绩,才具备了择 优任用上一级领导职 务的资格。从实际情 况看,逐级提拔上来 的干部基础比较巩固 扎实,适应性强,进

人角色快,成功率较高。

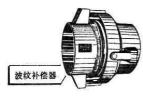
在干部工作上出现揠苗助长现 象的原因,可能是多方面的,但直接 的原因,恐怕是一些领导干部和做 干部工作的同志思想方法上的毛病。有些人选拔干部习惯于"运动式",大呼隆,追求表面文章、而不 做深入细致的调查研究: 有的人对 理解,或照抄照搬,或片面夸大干 部的专业、文凭、年龄等条件的作 用,而忽视对干部的全面考察;有的 则是凭着个人的好恶、关系的亲疏, 生拉硬拽,飞天过海。当然,这后一 条就不只是什么思想方法问题了

这里还要说明的是,我们强调 干部提拔要走必要的合阶,决不是 提倡人们去讲资历,熬年头,搞 "论资排辈",而是强调要按人才成 长的柳律办事,科学地培养人才, 提高整个干部队伍的素质和领导水 平, 使他们更加迅速地健康地成长。

航天工业部農光机器厂 中国金属软管波纹补偿器最大生产基地 金 南京展光工业总公司



金属软臂和破纹补偿器是工程管路现代化的标志,采用不锈钢(也可为碳钢、钢、钢等材质)软管和破纹补偿器。是使这些系统安全可靠,正常运行的保证。



· 螺纹连接式不锈钢软管

· 爪型快速接头式不锈钢软管

• 法兰盘连接式不锈钢软管

· 各种形式的弹件元件

• 各种结构型式被纹补偿器

· 极薄壁不锈钢鍊焊管

Dg = 3 ~40mm

 $Dg = 40 \sim 150 \text{mm}$ $D_g = 25 \sim 400 \text{ mm}$

Dg = 4 ~400mm

Dg = 20~7000mm **♦ 4 − ♦ 7000mm** ф 3 — ф 200mm

 $Pg = 25 \sim 350 \text{kgF/cm}^2$ $Pg = 25 kgF/cm^2$ Pg = 6 ~ 25k gF/cm2

 $Pg = 2.5 \sim 25 kgF/cm^2$ (可提供組长插灣、拆架用波纹管) (壁厚0.2-1.0mm)

地址: 南京市正学路 1号 电话: 24832 电报: 2621





联合国安理会举行紧急会议

讨论尼洪武装冲突问题

进一步恶化

委员会,以确定局势紧张的根源和提出有关措施,以防局势

少恋儿。 洪都拉斯代表接着发言。

他说,自今年3月份以来,二 千多名尼加拉瓜士兵侵犯了洪

(记者徐林兴) 联合国宏理会 引送多拉集团参加的事实调查 今天根据尼加拉瓜的要求举行 緊急会议,讨论尼加拉瓜和洪 都拉斯最近在边境地区发生武

尼加拉瓜常驻代表诺拉・ 阿斯托加一加迪亚在会上首先 发言。她说, 12月7日, 来自 洪都拉斯美军基地的五架作战 飞机侵犯了尼加拉瓜的领空 并且袭击了尼加拉瓜的民用和

她还说,美国以所谓尼 加拉瓜军队袭击洪都拉斯为借 口,直接参与运送洪都拉斯军 队进入冲突地区。

尼加拉瓜代表呼吁安理会 关注美国对尼加拉瓜的新的侵 略升级行为,并要求美国尊重 国际法准则.

大的一个月, 而造成 订货下降的主要原因

是防务物品的合同减

何种地位?

呼吁双方和平解决冲突 新华社北京12月11日电

示极大的关注,并呼吁双方和 平解决冲突。 墨西哥参议院10日发表声

美国的军火工业在其国民经济中占据 军工生产。国防开支的大量增加刺激了

何种地位? 火工业的发展,进而扩大了对生产资料和 埃工业的发展,进而扩大了对生产资料和 设明问题。报告说,今年10月份美国工厂 会。庞太的圆野干支对缘和美国的经济位 订货下降了3.6%,即七十一亿美元,这是 机和刺激经济增长无疑是起了不少的作

症结所在

的确,美国的军火工业在其经济中处 世界霸权。但从军火工业与美国经济关系

自1980年5月下降4.5%以来下降幅度最 用。

洲地区的安全造成严重的威 们对这一局势表示相忧。 拉美一些国家对洪都拉斯和尼 胁。墨西哥参议院呼吁双方通 加拉瓜最近发生的边境事件表 讨谈判来解决这一冲突。

百名尼加拉瓜十兵袭击了洪都

拉斯境内七公里的一个观察

站。但是,尼加拉瓜否认在洪

都拉斯领土上存在其士兵。他

表示,只有在尼加拉瓜军队 从其领土上撤走,洪都拉斯

才会停止目前妥取的军事行

拉美国家对尼洪冲突深表关注

巴拿马外长阿瓦迪亚在启 程前往巴西参加孔塔多拉集团 洪都拉斯和尼加拉瓜,分别会 见了两国总统,对冲突进行调 和利马集团外长会议之前对新 解。他说,委内瑞拉政府对中 数行刀, 升安水夫国等里 金に可ず以底に旧る表示。 中間・大きには、中間・大きに中央美元:歯・声 「開東表演活送・中美洲局勢 地还要求联合国秘书长向 明指出、洪尼边境冲突给中美 是"爆炸性的、十分危险"、"我 美洲事态的发展深表关注 希望尼洪创造一种政治气氛, ^^^^^^ 以便改善两国关系。

国防开支,目的是"重建美国军事实力",与

国际札记

台

在

此外玻利维亚、乌拉圭、 萨尔瓦多等国外长也分别发表 讲话,要求尼洪以和平方式解

美国常驻代表弗农・沃尔

特斯也在会上发了言。他承认

美国上周"根据洪都拉斯总统的要求",动用"九架美国非武装直升飞机"向冲突地区运送

了洪都拉斯军队,但否认美国

曾出动五架作战飞机入侵尼加

拉瓜领空。他官称,美国准备

的日期将由安理会成员国磋商

委内瑞拉副外长赫尔曼

纳瓦斯9日和10日先后访问了

受害者提供及时的援助

后确定.

"继续向遭受尼加拉瓜侵略的

联合国安理会还将就尼洪

日本广岛和平公园内的儿童和平纪念碑。碑身是一枚 弹头朝天的原子弹模型, 顶端站立的少女双手高高举起-只纸鹤,象征人们对和平的渴望。

项文件。

齐奥塞斯库在罗共中央全会上发表讲话

要求开展新的科技革命和农业革命 新华社布加勒斯特12月10 取得了罗马尼亚历史上特大丰 国家财政预算等草案。全会

议讨论了1987年的全国经济社

罗马尼亚共产党总书 收。 记、共和国总统齐奥塞斯库今 据罗通社报道,这次中央 天在罗共中央全会上发表讲话 全会是9日至10日召开的。会 时说,罗马尼亚在完成1986年 的计划方面取得了好成绩。这 上,农业生产也有显著增加,

据塔斯社报道,苏共中央总书记戈尔巴乔夫今晚在欢迎由中

央主席团主席雷诺维察率领的

南共联盟代表团的宴会上发表

讲话时说,任何一个政党也没 有一张绝对真理证书,只有社

会历史实践是理论的最高仲裁

和社会主义的实际巩固是主要

的衡量标准。

新华社日内瓦12月10日电 负责解决 埃、以塔巴争端的仲裁委员会今天在日内

及正式举行塔巴问题国际仲裁会议。 新年社平壤12月11日电 向全世界发出挖诉书,揭露身由瑞典、瑞士和法国三名仲裁者以及 据此间报纸今天报道,朝鲜祖 国在南朝鲜不断增强核武力。 埃、以两国代表组成的仲裁委员会是在今 国和平统一委员会书记局10日

作完全符合两国的利益。

议和条约"投讲了废纸签"

戈尔巴乔夫设宴欢迎南共盟代表团

戈尔巴乔夫在讲话中指责 美国政府把限制军备竞赛的协

雷诺维察在讲话中指出, 科技革命和前所未有的发展生

产力的可能性正对世界上的社

会主义进程要更加有效地为发

展生产力, 为不断使社会关系

他说, 里根有权利和义务

制订这样的政策,至于政策的 执行又是另一码事。尼克松说,

诺思中校和其他一些人从单。

·武器交易中提出一部分利润

并把获得的这笔钱转交给尼加

拉瓜反政府武装, "很显然,这 是非法的。""但是,里根对这事

根并不知道这件事的详情。里

根这样对我说的,我相信他。

会主义进程提出新的挑战。

大力开展新的科技革命和新的 农业革命,强调了发展科研、

南朝鲜平均每一百平方公里有 - 件以上核武器, 其密度相当 北大西洋公约地区的四倍

控诉书揭露了美国的航空 母卿和战略轰炸机经常出入南 朝鲜,在南朝鲜建立早期预警 系统、继续举行军事演习等事 例. 同时表示相信, 世界所有 爱好和平的政府、政党、团体

争取把朝鲜半岛变成无核和平

我驻列宁格勒总领事馆开馆

区的斗争。

新华社列宁格勒12月10日 耶夫和列宁格勒州苏维埃拉委 震今晚在这里为总领事馆开馆 会主席贝林等。

市苏维埃执委会副主席阿夫捷 辞,

中国驻列宁格勒总领事张 会秘书、苏中友协列宁格勒分

出席招待会的有列宁格勒 阿夫捷耶夫分别在招待会上致

波指责某些西方国家搞颠覆活动

据新华社华沙12月10日电 (记者王京臣)波兰内务部侦察 局长卡尔巴奇今天在这里举行的记者招待会上说,今年以来, 波兰反间谍机构共破获了十一起间谍案件,这些案件中的间谍 主要是为美国和联邦德国服务的。

这位局长指责西方经常给波兰地下组织提供密码、密写 窃听、窃照等设备。他说,今年已查获的为西方从事间谍活动的被兰人达二百人次之多。五年内共查获西方向被兰偷运反政 府的非法出版物和武器案件六十七起。西方每年给前地下组织 主要负责人 布雅克五十万美元的活动经费。

据新华社布拉格12月10日申 (记者刘 俞浚民)捷克斯洛伐克外交部长赫努 人 佩克今天启程前往中华人民共和国进行正式 ↑ 1977 へ后性則住中华人民共和国进行正式 访问。这是捷克斯洛伐克外长首次访华。 民 48 機克在一种 1971 年 19 活, 赞扬捷中两国人民的传统友谊与合作。 祝愿两国关系进一步发展。 赫努佩克说,捷克斯洛伐克人民对中国 注

蘇勞佩克呢,捷兒斯洛伐克人民对中国 视 人民怀有传统的友好感情,这种友谊的根源 很深,可追溯到社会主义中国成立以前的时 着期。两国的无产者在争取民族和社会自由的 革命斗争中相互同情。中华人民共和国诞生 中 之后,两国关系获得极大发展。至今两国都有许多人怀念共同合作的那个时期。 玉 赫努佩克说,捷克斯洛伐克和中国都在

建设社会主义;建设共产主义是两国的共同目标。捷克斯洛伐克党和国家领导人一向关 注同中国关系的发展, 捷共十七大对捷中两 现 注同中国天系的发展,提供了 L 人人习地干 7。 国关系在各个领域逐步正常 化和活跃起来给 一个 予肯定的评价。捷克斯洛伐克以很大的兴趣 主视着中国人民在八十年代为国家的现代化 所做的努力,并为他们在加速社会和经济发展方面所取得的成就感到高兴,祝愿他们取 进得新的成就。

导人最近几年分别在布拉格和北京会见互访 的代表团,对扩大相互关系起了重要的推动

赫努佩克最后表示, 他为有机会了解住

的会谈,将使两国在发展相互关系的道路上迈出新的一步

外外

K

访 化

前

对

新

华

. 社

记

者

表

谈

別重要的问期

他在谈到计划工作时说: 我们社会主义社会决不能放 弃全国统一计划。"

齐奥塞斯库还强调要加强

齐奥塞斯库在讲话中要求 政治思想工作。 他建议明年上半年召开罗

会发展统一计划,农业、食品 农业革命、强调了发展科研、 共中央全会扩 工业、林业和水利发展计划, 培养干部等工作的重要性。他 识形态工作。

朝鲜揭露美国在南朝鲜增强核武力

控诉书说,美国在南朝鲜

神久国共产党为重酌地市服对

社会发展问题的教条主义态

雷诺维客表示确信, 南苏

在莫斯科进行的会谈将促

度,为保证社会主义进程进-步发展所作的努力。

进两国在所有领域内的合作进

步顺利和稳固地发展, 并将

在最近五年期间,美国向南朝 鲜运讲了高达十亿美元的最新

式武器和核武器。 和人民将会继续声援朝鲜人民

△**美国**民主党在10日 举行的秘密干部会议上通 讨一项决议,要求美国政

△捷克斯洛伐克博胡 明市医院的储油库9日发 生漏油事故,导致约三十 二吨燃料油经巴伊茨乌夫

前往美驻荷使馆进行和平 请愿,敦促核大国特别是 美国停止核试验,同时要 求苏联继续暂停核试验。 (本报讯)

国际要闻简报

个工业部门,约三分之一的企业单位从事 多。

于举足轻重的地位。近几年来,美国的国 之需切,也可以理防开支连年撤增,分别占国民生产总值和 解美苏裁军该判为 联邦政府预算总开支的6%和26%以上。 什么老是这样难,

国防部的订货遍及全国五十个州、七十多 甚至于武器越谈越

刚果总理宣布政府部分改组

据刚果总理昂热一爱德华·庞吉10日晚在布拉柴维尔 发表的一项公报宣布,刚果总统萨苏—恩格索今天部分改 组政府。在改组后的新政府中, 萨苏一恩格索总统仍兼任 国防和安全部长。

新政府设十九个部,比上届政府减少了两个部。上届 政府中的文化和艺术部同中等和高等教育部合并, 司法和 掌玺部同劳工部合并。

埃及总统首次正式访问法国

应法国总统密特朗的邀请,埃及总统穆巴拉克于10日 午抵认巴黎, 开始对法国进行为期三天的正式访问 这是穆巴拉克于1981年10月担任总统以来对法国进行 的首次正式访问。访问期间,穆巴拉克将同密特朗总统和 希拉克总理举行会谈。

伊朗宣布拒绝同英改善关系

伊朗总理穆萨维10日宣布,伊朗拒绝同英国改善关

他说,英国要求解决一名在伊朗犯有间谍罪的英国公 民的问题,并以此为条件来同伊朗建交。

安哥拉庆祝人运成立卅周年

安哥拉首都罗安达数万群众10日在"五·-行盛大集会,庆祝安哥拉人民解放运动成立三十周年和安 哥拉人运——劳动党成立九周年。

人

贝宁人民共和国位于非洲西部,南濒大西 积极性,提高劳动生产

宁

洋几内亚湾。它的形状很象一个打人贝宁湾和

尼日尔河之间的楔子,长七百多公里,而宽只一百二十五公里,总面积为十一万二千六百多

平方公里, 松园杯水, 从一,八二、平方公里。全国人口三百八十三万(1984年统计)。首都波多诺伏,人口十三万。全国政治、

经济中心和政府所在地科托努,人口三十三

高南低,除西北部为山地外均为平原,由于海

勤劳勇敢的贝宁人民具有反殖民主义斗争 的光荣传统。1580年葡萄牙殖民主义者首先人

侵贝宁,以后法、英等国殖民主义者也相继到 达贝宁沿海地区。经过长期艰苦的斗争,贝宁

人民于1960年8月1日获得独立,成立达荷美

共和国。1975年11月30日改国名为贝宁人民共

贝宁是个农业国,73%的居民从事农业,

棕榈种植面积七十万公顷,是贝宁的主要经济 作物,因而贝宁又被称为"油棕之国"。其他经

济作物有花生、棉花和可可。粮食作物有玉米、

石灰石等。工业产值占国民生产总值的10%左右。主要工业有农产品加工、油棕加工、纺织

兴经济, 开始调整内外政策, 特别是大力整顿 在国民经济中占主导地位的国营企业。政府还

提倡发展私人企业,鼓励兴办外资和合资企业。 政府还注意改善职工待遇,以激发群众的生;

近几年, 贝宁政府为了克服经济困难. 概

木薯、高粱、小米和稻谷。矿产品有铁、铬、

农业生产在国民经济中占主要地位。全国可耕 雷库总统曾来我 地一千五百万公顷,已耕地只占十分之一。油 国 进行 友 好 访

贝宁属热带气候,四季常青。全国地势北

贝

水倒遊、南部多咸水湖。

和食品加工等。

(据新华社)

民

团结,

· 中国和日中

两国人民在反帝

反硝的长期斗争

友谊。十年前克

国进行友好访

问。这次克雷库

总统对我国的正

步增强两国人

(国志)

民之间的友好会

资料

建立了深厚的

共

争 湍 仲 裁 委 员 会

举

行

会

ίŸ

以

解 决 立的。委 员会的‡ 巴 奫 解决塔巴 领土的归 + 归 属 问 颞

按照规 定,有关 这个问题 的仲裁期 最长将不 得超过一

年半。

仲裁会议上, 三名仲裁者试图 使埃、以双方在互相作出让步 的基础上达成谅解。 塔巴位于西奈半岛东北

面积为一平方公里。原属 于埃及领土。1967年以色列占 颁了西奈半岛,其中包括塔巴 地区。1982年4月,以色列归 西奈半岛,但拒绝归还塔 巴地区,埃、以在这一领土的

和

为了改变长期存在的主要种植油棕和粮食

不能自给的局面,贝宁政府近年来在全国开展了"农业生产运动",并采取了许多优先发展农

业的措施, 如兴修水利、实行土地规划、进行

农业科学研究、植树造林防止沙漠化、寻求外 援资助农业项目等。政府所采取的整顿和调整

措施, 已取得了一定成效, 有利于缓解经济困

主张在平等互利基础上同所有国家发展关系,

贝宁政府对外奉行不结盟、睦邻友好政策,

[月屋间期 F 发生争端]

玉

支尔巴乔夫在谈到苏南两 适应生产力发展并且民主化开 国关系时强调,进一步加深双 辟道路。因此南斯拉夫十分重 尼克松为里根辩护

美国前总统尼克松9日在一次 发言中竭力为里根辩护, 并劝 导共和党人不要削弱里根 他 (任期)的最后两年内处理 重大问题"的权力。

尼克松是在9日召开的共 和党州长会议上发表讲话的, 制定的政策和在执行这些政策

尼克松为里根试图通过向 尹朗出售武器而达到某种目的 进行辩护。他说: "不能把美、 伊武器交易看作是幕间插曲 而应把它看作是一台正戏,即 一台苏美关系的正戏。

国对外政策的三个决策有关。 这三个冲箭县, 与伊朗温和派



劝共和党人不要削弱总统权力 新华社华盛顿12月10日电 加拉瓜反政府武装提供援助

过程中出现的失误。



贝宁最大城市科托努一角。科托努濒临几内亚湾,是 座海港城市。贝宁每年通过科托努港口向尼日利亚、尼日 尔和多哥等国进行大量转口贸易

新华社记者 李沅條標

风波 尚未平息

一苏联西德关系中的一支插曲

卫生部长聚斯穆特因迄未从苏联得到访 苏日程,而不得不取消原定的莫斯科之 几乎与此同时,民主德国也取消了 一国务秘书的访问计划。这表明, 10月下旬以来,西德同苏联关系中出现

的一场风波,至今尚未平息。 这场风波的直接起因,是美国《新 闻周刊》10月27日发表了科尔总理对该 刊记者的一段谈话。据报道,科尔在谈 到苏联领导人戈尔巴乔夫时说:"他是对 公共关系有所了解的一位现代的共产党 领袖,希特勒时代犯下罪行的祸首之-戈培尔也是公共关系方面的专家。 发表,不仅西德舆论哗然,莫斯科方 面更为恼火。苏联驻波恩大使克维钦斯 基于10月30日向联邦总理府提出抗议, 并指出科尔的谈话会带来"严重后果"

11月初,苏联先收回了对西德联邦研究

12月4日, 西德联邦青年, 家庭和 议第一副主席穆拉霍夫斯基原定对波恩 的访问, 两国农业协定和卫生协定的签 署及关于互设领馆的谈判也因此受到影 响。

事情发生后, 西德联邦总理府及科 尔本人, 曾多次声明, 这"不是联邦总理的本意", 对产生的误解表示遗憾。科 尔还在不同场合反复强调,联邦政府"严 肃对待并积极评价总书记为改善东西方 关系所作的努力。对此,它从未怀疑讨? 但是苏联方面坚持"事情不能就这样了

苏联究竟打算把事情做怎样的了 结,现在还不太清楚。西德报刊指出,科 尔迄未向戈尔巴乔夫正式赔礼道歉,也 许是苏联说这种话的一个原因。不过它 们认为,苏联对科尔的政策一直不满意,或许是更深一层的原因苏联驻西德大 使克维钦斯基今春刚一上任, 就向西德

也诱戮, 两德外长相全初夏访苏时, 专 尔巴乔夫曾亲自向他抱怨, "我们总是得 到译成德文的华盛顿政策。"这种俏皮话 反映出这位苏联领导人对科尔政府在重 大问题上追随美国的不满情绪

西方舆论还注意到, 戈尔巴乔夫上 任以来, 已先后出访了英国和法国, 还 制订了访问意大利及希腊的计划,唯独不去西德。人们认为这是有意冷淡科尔 政府。 政府。一段时期来, 戈尔巴乔夫不断指 责西德进行"肆无忌惮的反苏活动", 苏 责西德进行"肆无忌惮的反苏活动",苏 报刊也批评西德在双边关系中执行"破 坏性的政策"。可以看出,苏联西德关系 的转冷已经持续很长时间了。

明年1月25日西德将举行大选。 联对科尔政府的这种冷落态度,自然 也着眼于明年这个大选。但鉴于美苏 关系近期内难有实质性进展, 苏联仍 少不了同包括西德在内的西欧国家打交 道。苏联外长谢瓦尔德纳泽在11月份出 席维也纳欧安会续会期间,没有放弃同 西德外长根舍的会

晤,也反映出苏联并 不想把事情做绝。西 德舆论一般认为,德





△美国驻西德部队的 士兵菲利普斯因杀害一名 西德女教师,10日在西德 法兰克福被判处五十年徒 △赞比亚北部基特目

等城,最近发生骚乱,至少五人死亡,一千多人被捕,当局出动军队并宣布 宵禁, 目前局势已趋平静。

△法国数十万人10日 下上街游行, 悼念在尽 对高教改法案运动中死去 的大学生,要求政府不再 使用暴力镇压和平游行的

学生。 △哥伦比亚波哥大学 三警察分局局长何塞 阿古斯丁・拉莫斯中杉 10日被枪杀,造成今年以来第十位高级警官被暗杀

的事件 ∧ 加拿大 兰 押 马尔 9 尼9日宣布,政府将向农 场主发放十亿加拿大元的 特别援助,以弥补这些农 遭受的损失。

△墨西哥农业生产近 四年来出现好的势头, 1986年大米、豆类有望恢复自给, 玉米产量增加。

武器协议

卡小河流人捷波两国的界河奥得河,为此,博胡明 市已成立了抢救委员会。

△荷兰和亚团休10F

尤里卡计划取得明显进展

英政府宣布加速利用科研成果计划

与技术部长里森胡贝尔今天在 记者招待会上说,自1985年尤 里卡计划提出以来,这一计

划巳取得了明显进展。 他说,到目前为止,尤里 卡计划研究项目已发展到七十

石

双

鸟

市场

品广开销路。

些情况

工具相互补充。

召开的尤里卡计划第四届部长 项目的研究工作。这三 (记者戴履斌) 联邦徳国研究 会议ク后还将増加四十至五十 个新的研究项目,整个研究项目约需资金八十亿马克。

在谈到联邦德国参加尤里 卡计划研究项目时,里森胡贝尔说,联邦德国共参加了二十 个项目的研究工作。第四届部 二个,本月16日在斯德哥尔摩 长会议后,还将再参加十一个

近几年,在日美、日欧间愈演愈烈

的贸易战中,日本腹背受敌,两面挨骂。 的页勿成中, 日华版目又114, 四周区 。 面对美欧多次扬言要提高关税、限制进 口的威胁性警告, 日本厂商过去那种正

面进攻、长驱直入的作法, 不得不有所

收敛,改而试用一种新策略。 12月2日,由日本电气公司、美国哈尼威尔公司和法国布鲁公司三家出资

合办的电脑公司正式成立,这是日美欧 大企业合资经营的第一家公司。 新电脑公司的总部设在美国。日本

电气公司出资15%,另两家公司各出资

42.5%。主要产品是日本电气公司研制成功的超大型电脑通用机,哈尼威尔公

司和布鲁公司利用过去的销售网, 着軍

负责在美欧市场推销。不但产品是第一 流的,而且无需在开拓市场方面投资, 所以一开始就具有强劲的竞争力,新电

脑公司估计年销售额将达到七十五亿美元,相当于日本生产此类产品的最大企

业富士通公司的两倍,仅次于美国的18M公司 (销售额480亿美元) 和伯罗兹·斯佩利公司 (销售额94亿美元),而跃居世界第三位。

这种国际型的新组合。产品主要是日本货、而推销却不需要日本人。对日本企业来说,真可谓一石双鸟,既可避免美欧的指责,又可使自己的产品堂而皇之地打入对方

在机械制造领域,日本日立建机公司和欧洲菲亚特公司; 在钢铁生产领域,日本新日铁公司和美国商兰德公司, 都在頻繁接触,有的已经达成协议,有的正在协商之中。

有新意的,一是日本企业家改变了以往在这个问题上的消极态度,二是他们的目光一开始就

不局限于搞合资经营能够增加多少

生产能力,而更注重兼顾扩大产品 的销售渠道,假人之手为自己的产

有"蓝色海岸之都"的美称。 它倚山面海,风光醉人,是举 世闻名的游览胜地。这里游客

四季不断,因此,交通成了尼 斯市政建设中极为重要的方

最近,应该市的邀请,我

们来到尼斯目睹了这里治理交通的

人民生活水平的提高,城市交通量每

约十五年就要增长一倍,因此,目前 的城市交通问题是任何单一手段都难

以解决的,唯一的对策是综合治理。

铁路结合,公共交通手段和私人代步

尼斯是座有两千多年历史的古

市中心街道狭窄, 车行路面仅三

米多宽,很不适合现代车辆运行。市 府的基本方针是,尽可能利用现有道

路网。这样,错综复杂的街道网和市

区高速公路的车辆调度就远非人力所

胜任,必须求助于电子技术。经过多年努力,尼斯建立两个调度室,实现

了交通的中央自动调度。 为实现中央调度,尼斯对街道网

作了重大调整, 合理分配了交通负

尼斯的做法是: 地面地下结合

11月中旬以来 等建议种国际会资企业的动向朋易搬 如在半导体领域,日本东芝公司和美国默特罗拉公司;

发达国家间的跨国横向合资经营、早已不是罕事。颇

新华社伦敦12月9日电 英国政府今天宣布了一项加速 利用科研成果的计划。 根据这项计划,英国准备 后五年内向大学一些研究 系与依靠科研的部门间共同进 行的某些合作计划提供二亿 千万英镑(约合三亿美元)。

项目共需资金二十二亿马克。

英国贸易和工业部国务大 臣杰弗里·帕蒂说,这项计划主要是针对英国存在的一个重大 问题,即"无力把技术革新迅速 转化为市场产品"的问题而制 科学研究精华与英国新兴技术 产业迅速应用的步伐不相称。

"所有其它技术发达国家"

理

法国尼斯市交通

本报记者 马为民

合 治

了遍布全市的调度哨兵。此外还设置

1.十六个收集数据的电子装置

全市各区段车辆运行的数据(通过速

调度室有一台中央主机,负责区 与区之间的协调。主机根据全市传来

的信息,向微电脑发出启用何种程序

的指令。公共汽车的调度也由主机负

由计算机自动变换程序实行调度。只有在罢工游行和发生交通事故时才需

致力发展公共交通, 当前则是发展公

共汽车。市府技术部主任利奥托认为,

要使习惯于驾车的人转向乘坐公共汽

车,须从三方面入手:票价便宜、乘坐 舒适和保证公共汽车准点行驶。其中

最难解决的是准点行驶。为保证准点 运行,尼斯市创造了许多新鲜的经验,

首先采取的是道路措施。从七十年代 初起,为公共汽车设专用线,目前总 长度已达二十一公里。另一个更为重 要的措施是,通过中央调度系统,在

公共汽车线路上采用了便于它通过的 特殊的信号灯程序,必要时还能局部

调度室有两人值班。通常情况下

尼斯解冲交通问题的另一措施是

度、滞留时间等)输送到中央调度室

油 价 恢 复 到 + 美 元 桶

使

新华社北京12月11日电 石油输出国组 财 举行会议, 认为只有欧佩克减少石油产量才 日内瓦开幕的欧佩克部长级年终会议审议。

委员会成员有阿联酋、伊朗、伊拉克、 利比亚、阿尔及利亚和厄瓜多尔。除厄瓜多 尔外, 其他五国都公开提倡讲一步减产保 价。委员会的减产意见能否被欧佩克主要产 油国沙特阿拉伯、科威特和重债务国印度尼 西亚、尼日利亚和委内瑞拉所接受,尚待观

由三个成员国组成的欧佩克配额委员会 主 8日和9日在日内瓦举行会议、就制定各成 张 员国产量配额所依据的八个"参数"达成了 协议。据欧佩克通讯社报道,委员会已于 昨天起草了报告,提交部长级年终会议讨

> 固定油价,并在短期内把油价从目前的平均 十四、五美元提高到十八美元一桶。十三个成员国对这一油价目标没有分歧,但对于如何实现这一目标意见有分歧。有的认为西方 石油库存量很大,主张把欧佩克产量限额减少10%;有的认为冬季来临,石油需求量增加,主张保持现有产量限额不变;个别产油 国要求增加本国产量配额。

会议能否就油价和配额问 题达成协议,在很大程度上取 决于沙特阿拉伯采取什么政 这不仅是因为沙特是欧佩

克最大产油国,还因为沙特国 王法赫德是在今年10月首先倡 议恢复固定油价和达到每桶十 八美元的近期油价目标的人 所以,接替亚马尼任沙特阿拉 伯代理石油大臣的纳齐尔两天 来已经成为云集日内瓦的各国 记者们注音的中心人物。至今 美元的油价目标以外, 拒绝回 答记者们向他提出的有关沙特

冬天的阳光抚爱着北 京官园。

12月11日下午的中国 儿童少年活动中心,洋溢 着节日气氛,联合国儿童 基金会成立四十周年纪念 大会就在这里举行。影剧 厅门口,几十名鼓号队员 排列着整齐的队伍, 用暗 亮的乐曲欢迎贵宾的到 来。影剧厅内,三百名小 学生和参加大会的中外来

纪

联

齑

基

金

会

成

圕

年

世員

宾济济一堂。 下午三时许,纪念大 会开始了,当全国人大常 委会副委员长黄华和孩子 们敬爱的康克清奶奶在基 金会前后两任驻华代表陪 同下走上主席台时,全场 顿时响起孩子们春雷般的 掌声,一张张天真的脸颊 上绽开着兴奋的笑容。 大会首先宣读了中华

人民共和国主席李先念给 基金会执行主任格兰特先 生的贺电。李主席对基金 会四十年来的努力与贡献 给予高度的评价

第二次世界大战的炮 声刚刚停息, 面对成千卜

万物经战乱流离失所的儿童, "儿童紧急救援基金会"成立了,其宗旨是为大战中受害的儿童提供紧急帮助。当时 它的任务主要是面向欧洲,这就是联合国儿童基金会的前身。后来,基金会转为向全世 界需要帮助的儿童提供服务, 尤其是致力于 帮助那些健康受到威胁、生活处于饥饿和贫 困中的发展中国家儿童。从1946年成立至今 整整四十年,基金会为帮助无数母亲和儿 童,为维护儿童的合法权益,促进儿童事业 的发展作出了积极的贡献。

金会前任驻华代表和新任驻华代表向记者们 而工作。

介绍目前世界儿童的状况。

全球人口的35%,约有十七亿五千万。他们 之中的许多人而临着很多亟待解决的问题。 其中最危险的问题是经常发生的疾病和普遍 出现的营养不良。仅这两种尚"未引人注意 的灾难",每年造成一千四百多万儿童的夭 亡。还有的儿童虽患"普通"疾病,但因得 不到足够的营养而体质孱弱,甚至抵抗不了 另一次较为严重的感冒、发烧或腹泻而至于

死亡。 此外,还有为数更多的儿童处于营养不 良和患病状态。这种情况往往被人们忽视, 以至造成更多儿童营养失调,双目失明,智 能衰退,身患残疾。

随着儿童基金会事业的扩大,自1979年以来,它同中国的合作也在日益扩大,合作项目已达五十九个,涉及妇幼保健、学前教 育、师咨培训、疫苗生产和冷藏运输、饮用 水供给、残疾儿童的康复和儿童药品生产等 领域,合作项目遍及二十九个省、市、自治 区,基金会和中国政府还共同确定了对少数 民族和边远地区开展优先卫生保健服务的方针。在1985—1989年期间,基金会将为中国 提供六千万美元的帮助。主要用于改善妇幼 保健、改善学前及小学教育和发展研究项 目。

中国儿童占世界儿童总数的四分ラー 中国人民感谢联合国儿童基金会对中国儿童 福利事业所给予的援助与合作。在纪念大会 上,中华全国妇联书记处书记王淑贤把一位 上海女工和她女儿亲手编织的一件毛线衣, 作为贺礼请基金会驻北京代表转交给该会总 部,这件毛衣正面呈果绿色,中间织有一只 洁白的和平鸽,背面织有"和平,1986"字样,这贺礼,代表了中国少年儿童热爱和平 的心愿,也表达了中国人民对基金会的感

两天前刚到北京的基金会新任驻华代表 曼佐·阿赫默德先生对记者说,他将进一步 熟悉基金会与中国的合作情况,继续有效地 在纪念大会前举行的记者招待会上,基 执行这些计划,为中国儿童福利事业的发展

र्ता 场 监 委 会 继 续 减

禂

度

央

改零信号灯,给公井汽车以先行权

司机同调度室用无线电话保持联系。沿途还设置了一百二十个检测器,

专门记录它的行驶数据(车牌号、所

属线路、经过时间等),随时报给调度 室的主机。如发现某一区段的公共汽

车晚点超过允许标准, 主机即向有关

另外, 为使乘客心中有数, 车厢

共汽车的程序。

全世界每周有二十八万儿童死亡

新华社日内瓦12月10日电 联合国儿童基金会执行主任格

--- (*> ---

图为法国研制的-高效花肥"——冠军花肥" 培育的一株高达四米、长 满花朵的"倒挂金钟 新华社记者 吕全成摄

内和车站上普遍装有一种由调 度室控制的电子显示器,上面 标着线路的站名和站与站之间 的标准运行时间,并用红色灯 光显示着车辆在行驶中的位 置。凭借它,车上乘客能确切 知道再有几分钟即要下车,等

车的乘客也能确切地知道, 经讨该站 的第一辆车何时到,下一辆车何时到。 尼斯在发展公共汽车上是下了不

少功夫的。利奥托先生说,除巴黎等有 地铁的城市外, 法国城市里公共交通 承担的客流量只占15%, 尼斯较高, 约18%。市府有决心经过一番努力, 使十年之后乘坐公共交通的人次能上 升到35%,超出公共交通较完善的瑞 士目前的水平(24%)。

兰特今天在这里指出,目前世 界上平均每周因饥饿、旱灾和 在病而死亡的儿童 法二十八

年世界儿童形势"的报告中指 出,每年约有一千四百多万儿 童死亡,几百万儿童遭受营养 不良和各种疾病的折磨。

报告还说,世界儿童基金 会对儿童目前的处境十分忧 虑。他呼吁各国政府和每个人 行动起来,加强婴幼儿保护措 施,拯救儿童。



南非当局在镇压黑人群众时,也不放过儿童。年仅十 的威廉 (右) 在狱中被关了两个月, 图为他妈妈与医生

导致家庭破裂。

这位教授说, 苏联每年大

美

研

制

成

最

快

速

度

计

質

机

即 出

出

出

即

脚 出

囮 Æ

约有九十五万对夫妇离婚;全

国每年的离婚率为33%。在中

亚细亚离婚的很少, 在大城市

离婚率却超过50%。由于离婚

反酗酒使苏离婚现象减少

新华社莫斯科12月9日电

记者郑揆)苏联一位知名的 的别斯图热夫一拉达教授最近 社会学家指出, 酗酒是苏联人 麻婚的首期原因, 开始反酗酒 在会见外国记者时说, 主要是 以后, 离婚现象已经开始减

最近研制成

据日本《东京新闻》报道,这种城 的曝光瓷罩。 据日本《东京新闻》报道,这种成为零点八颗米)的动。据日本《东京新闻》报道,是制作十六兆位 现位的超大规模集成电路,使用目前的 婚 为此,松下电器半导体研究中心 原来的一型大规模集成电路,使用目前的 婚 为此,松下电器半导体研究中心 原来在一厘米见方的芯片上,成功地制

率高,大城市中三十五岁以下 的成年单身者占三分之一。 日本研 制 귮 新 型 鴖 光

國的原型计算机也只拥有六十四个或更少的验」 用人手下,把这些片断同时,那么此片断,把这些片断同时解决。这一时一样样一次只解决问题的一步,「连接机」把一样样一次只解决问题的一步,「连接机」把 到现在,

以 一次只解决问题的一 平 研制这台计算机的 有速度最快的计算机。

征订《实用物资工作手册》启事 作者。高树荫 定价: 18.70元

荷。除若干通衢大道

外,市中心区的多数 街道改为单行道,并 重新规划了交叉路

口。沿途装备的三百

(实用物资工作手册)分上 中、下三册出版。其主要内 容包括: 物资管理常识问答、产品知识、储运保管方法以及物资工作中常用的一些数据资料。此外,还根据实际工作的需要, 洗编了有关物资管理方面的政策。并能等文件

选獨訂"有关的背響潛方面的政策。 法原等文件。 上册主即内容,物资经济等温聚论、物资计划管理、物资 统计、物资消耗定额、物资供辨、财金、信贷、税效和物价。 物资市均、物资企业劳动管理。物资仓库管理。现代物资管理。 定价3.25元。 中册主要内容。金属材料的基本知识,化工坯工产品。民 用爆破器材以及化工轻工物资储运的管理等内容。定价6.35元。 下册主要内容是 机电产品、木材,建筑材料及燃料部分。

本书可供从事物资工作的管理人员以及在产、供、销方面 从事物资工作的管理人员阅读使用。计划1987年6至8月陆续出

预订者请按定价汇款、截止日期为1987年2月15日止。可 通过银行或邮局汇款,开户银行,中国工商银行北京王府井分 理处,帐号3201—8。但装邮客费按助书总金 额的10%计 算。 请客北京东城区沙滩凇祝院北非39号。冷金工业出版社會传邮

冶金工业出版社



立足广州。医向沿海开放城市和全国。兼顾海外

尼斯南市区高速公路

《广州日报》是广州市委机关报、综合件大切日报。既是 广州地区新闻总汇。又大量报道全国沿海开放城市、开放地带 的新信息及港澳新闻,是一份具有指导性、群众性、社会性的 开放型的多功能的适合多层次读者需要的中心城市报纸。

《广州日报》改出八版后。内容更加丰富多彩。除刊登開 内外及本市要配外,天天有"娱乐"版、"体育"版、"经济信 息"版和三个小说连载。并设有"珠江"文艺副刊、"探索与争 鸣"、"开放海岸"、"文面填幹"、"生活百事"、"交通旅游"等 专版。具有发布新闻、宣传政策、宣传法制、传播信息、舆论 交流、探索争鸣、传授知识、提供娱乐、陶冶性情、服务咨询、 介绍商品等功能。

《广州日报》在国内外发行,全国各地邮局均可订阅。每 份定价一角,每月定价三元。(代号45-2)。

江西人民出版社出版 社会主义职业道德 社会公德教育从书

日本松一

奘

詈

医多职业道律 交通运输职业道德 邮电职业道德 人民警察职业道湖 教师职业道德

0.75元 文化职业道德 0.95元 商业职业道德 个体商业职业道德 0.95元 0.92元 青少年等實 90 H 社会公德

该丛书于1987年 3 月前出齐。秦秦者请向江西省新华书店订购。

新观察 第23期要目 日本军国主义是老汉我终生老师 中国原子能科研院见闻 思格加 数如题 黄宗英 **块型更新的更为**··· - 张宋原

拔"干"助长(杂文) ·蒋元明 于孔不人的德国服务行业…… - 際 個 探望巴金小记· ·周海要 "文革"小妆事。 在雅的王国里-- 俞摄飞和他的弟子们 徐城北 隐这老俩口——徐肖冰、侯波摄影作品展 韩素音谈创作 米老豆来到中国 (彩色图片) ……周 月封面



小朋友,如果我问你:"狐狸可爱吗?"你一定会 '不可爱,狐狸是狡猾的,他是偷鸡 毫不犹疑地回答: 你们讲狐狸红红的故事。

年轻的狐狸红红身材苗条, 脸儿尖尖的, 全身 披着一层象火一样的红毛,非常漂亮。那双滴溜溜 乱转的眼睛,更透出她的聪明和伶俐。有一天,她和 老獾打架,老獾骂她是"狡猾的狐狸精,不得好死!" - 怒之下,把他赶跑,占了他的洞。獾的前脚爪 子特长,适合于捆洞,常在河堤上打很深的洞,破

于特代、运台于细测,吊住河堤上引很深的测,被 环河坦、触成水灾,所以强是防汛工作的一大害。 红红钻进獾洞一观察,心里想: "这个洞深倒够 深的,可是太简单。我快要结婚了,得准备个版方 便又舒适的新房!"于是,她天天粗呀,侧呀,忙个 不停。在甬道的两旁,掏出了"食物储藏玄"。甬道 也给改造得非常复杂,左一个弯弯,右一个公道。 陌生来客没有向导带着,还得迷路呢。走完迷宫, 才是她的新房和育儿室。为了安全,她打了几个洞口,有的洞口安在树窟窿里,有的洞口通进森林,有 的洞口在河边大石头底下

春天来到了。红红的家门口,时常有三只狐狸来向她求爱,一只黑狐,两只草狐。这个说:"红红起我的!"那个也说:"你靠边吧,红红绝不会爱你 第三只狐狸说: "你们俩都滚,想沾红红的边 可是红红说:"你们三个,谁有本事,谁是 强者,我就嫁给谁。

这一下可热闹了,红红的门口成了比武场,三 个狐狸瞎打一锅粥,这个把那个的鼻子咬掉了,那 个把这个的尾巴咬断了。最后两个草狐渐渐招架不

被黑狐狸打败,夹着尾巴跑掉了。 红红把负伤的新郎迎进洞去,用舌头把他头上 流的鲜血每去,说了许多宽慰温柔的话,他俩就结婚了。他们有时分散活动,有时一同去河边饮水,或者一道找食儿,相亲相爱,生活得很幸福。

不想,附近新来了一个猎人,他在一天傍黑的 时候,发现草丛里的这两只狐狸。红狐和黑狐比草 狐贵重得多呀,怎么才能把狐狸捉到手呢?猎人追 了一阵, 跑得满头大汗, 也没追上,

这一天,猎人在森林里转来转去,寻找狐狸的脚印儿。从脚印上判断狐狸常走的道路,他便用鍁 挖了个陷阱。当然,陷阱不能太浅、太浅了、狐狸一窜就跳出来了。他挖到一人深、还往下挖…… 他再也料不到,红红藏在深深的灌木丛里、把

这一切看了个满眼儿,心里想: "哦,这是要活捉我

猎人挖好陷阱就爬了出来,砍了许多树枝,把 陷阱盖上,上面又铺了一层土,弄得和旁边的地模一样,便又挖第二个陷阱去了。

红红跑出灌木丛,在陷阱的四周走了一圈,心 里想: "这个陷阱还真看不出来,要是我那个黑丈夫来了,不得掉下去吗?他不从这儿走,别的伙伴来 了,也得上当。嘻嘻,我得给他们做一个记号! 是。红红对着陷阱放了一个大臭屁、使这一带有一股特别的恶臭。放完屁,她去追猎人,又在他挖好的陷阱旁边放了第二个臭屁……猎人白白忙了一

累个臭死,却一只狐狸也没捉到。 红红怀孕了,两个月以后,她在自己修的育儿 室养下了六只小狐狸,两只象爸爸,毛象墨一样 黑, 两只象妈妈, 毛象火一样红; 还有两只是杂色的毛。一个月以后, 狐狸崽子爬出洞口, 在一块儿打 打逗逗, 你舔我的鼻子, 我咬你的嘴。当然不是真咬, 而是象小猫小狗那样咬着玩。

又一个月以后,红红开始训练她的孩子们了: "听着,我现在教你们逮吃的了。你们要勤学苦练, 练就一副硬功夫,什么小动物也逃不脱你们的手心。 要知道在这个世界上,谁有本领,谁是强者,谁就 能生存下去; 谁没本领, 谁是懒蛋, 就等着挨饿吧, 饿死也没人可怜你!"

说着,她叼起一个死耗子,又放下,说: "孩子 看见了吗?这是一只死耗子,可你们得把他看 成活耗子。我把它抛过去,你们要眼准手快,扑过 来就要逮住他,明白了吗?" "明白了,妈妈!"狐狸崽子带着奶音回答。

"好,现在开始,大红准备!" "我准备好了,妈妈!"大红娇滴滴地说

'不行! 你这叫什么姿势, 你看猫是怎么读老 鼠的? 他都是先往后作劲, 然后向前扑去。

人,也是先往后退,退得越远,顶的劲越大。孩子 们, 你们学妈妈的姿势。

红红蜩起前腿,屈起后腿,弓着身子,做出要往前扑的样子。小狐狸崽子也一个个地学。然后,红红喊一声:"大红准备好!———二!" 红红喊一声:

她把死耗子用雕枷出去,大红一个"饿虎扑食" 可惜,她用力过猛,没有叼住死耗子,死 耗子掉到她背上,她一拨拉,才落在脚边。 "不行,重来!"妈妈严肃而恼怒地说,"你得准

不行,且来:

\$\text{syst} \square \text{syst} \quare \ 儿女们说: "你们都长大了,不能在家吃爸爸妈妈 逮来的食儿,要去独立生活了。你们都走吧!"

黑黑也叮嘱他们,要提防各式各样的敌人,保 卫自己,各自成立小家庭。 冬天,那个失败了的猎人又来了。这一回,他带

来一条狼狗当助手,又换了一支猎枪。 这一天天刚亮,红红从森林出来,正预备回家,

不想被狗发现了。她使劲往前跑,猎狗在后面猛进。 要知道狗和狐狸赛跑,不论在速度上、体力上,狗

狗跑得呼哧带喘,眼看前面的红红老追不上,心 头起火,骂了起来;"狡猾的狐狸,你敢站下来么? "我才不怕你呢,"红红站住脚,嘲笑地说, 你的字典里, 狐狸是狡猾的, 在我的字典里, 狐狸是

"狡猾狡猾,就是狡猾! 你是偷鸡摸鸭的贼!" 这一下,狐狸可真恼了,振振有词地说:"哼, 奴才,你听着!我们狐狸吃什么?主要吃各种鼠类,还有野兔、昆虫,这些都是农业、林业的大害,为什么不该吃?个别的狐狸偶尔错吃了一只鸡,

或是咬了一只鸭,你们就给我们扣大帽子,说狐狸 是倫鸡倫畹的賊, 汶大不公平了! 请问, 在狐狸生活 的荒山野岭、森林、沼泽,有那么多的鸡、鸭给我 们吃吗?哼,我们捉耗子,抓野兔,全是靠自己的 本领,不象你们狗奴才,完全依靠主子的恩赐,丢给你两根骨头,你们啃得才香哩!" 狗也气极了,二话不说,猛跑猛追。红红也铆

足劲快跑,一会儿就把狗甩下了。服前是一条结了 薄冰的河。红红心想:"我得治治这个恶狗!" 她对于这一带的地形,十分熟悉,便绕到一个

狭窄的地方, 跳过了河。到对岸, 又跑到有薄冰的

河边坐下,等着狗追上来。 功夫不大,狗果然追上来了。红红故意做出十 分疲劳的样子,唱着大气,耷拉着脑袋。 狗一见狐狸成了这模样,心中大喜,暗想:"好 呀,狡猾的狐狸,你也有跪不动的时候!"

狗得意极了,赶紧跑到冰上,要到对岸咬狐狸。 可是,跑了没几步,脚下的冰响了。他觉得不妙, 想退回到岸上,可是已经迟了,冰坍下来,把他掉进 河里,直冻得浑身筛糠似的发抖。

狐狸在对岸哈哈大笑, "怎么样? 狗先 这么冷, 你还想下河洗澡, 不成落水狗了吗?

幸亏河水不太深,狗在河里挣扎半天,才爬上岸来。虽然他也使劲抖接,想把水抖尽,可是水还是抖不尽,等他回到家里,身上的水已经结成冰碴 川, 回去向主人哭着告了一状

▽是那个狡猾的红狐狸!"猎人恼怒抽说。"别 哭,明天我给他点厉害瞧瞧。以前,我老想抓活的, 才没抓着,现在我换了一支好枪…

猎人和猎狗选择了一条狐狸时常经过 的道路,在路边高高的荒草里隐蔽着,等待着。

经过头一天的追捕,红红也提高了警惕,偏偏 不走那条常走的道儿。猎人猎狗挨了一天饿,两手

空空地回去了。一连三天、毫无所获。 第四天,红红和黑黑相眼着、想到河边去喝水。 为了防备散人,他俩不敢走正道,全在草丛里穿行,红红在前、黑黑在后……

一声枪响,打中红红的尾巴,又一声枪响,打中红红的脸。黑黑马上跑过来,伤心地问:"红红呀,打着你哪儿啦?"红红大声喊道:"亲爱的黑黑, …快跑吧! 叫上孩子们和伙伴们……快到深山

黑黑只好忍痛飞一样地逃跑,因为他确实看见 那狠心的猎人又举起枪来对着自己了。呼! 呼! 猎人 连打两枪都没有打中。红红看见黑黑真逃走了,才 放了心,因为流血过多,她闭上了眼睛。

黑黑带着儿女、伙伴都逃到深山老林里去了。他 和别的狐狸一样,对爱情是忠贞的,失去了红红, 觉得再也找不到可心的妻子了,因此,他孤独地生 活, 直到老死, 再也没娶妻。

小朋友,我的故事讲完了。的确,狐狸吃的食物大部分是对人有害的动物,皮毛又是珍贵的物品,所以动物学家说他们是"一种极为有益的兽类"。你 们以后别乱 咒他们了!





过齐白石故里

「外一音〕

郭凤

那里,从车窗里所见的是遍野的荷花。 那里,有他的童年时代的梦和幻想吗?

——我看见平野的远方,有一座丘冈(淡 淡的山影,有如一抹蓝烟)。

那里,有瀑布倾泻下来?有小溪流淌出来? 那里,有很多蝌蚪随着小溪的流水,一直游到

蛙在跳来跳去?

——这些,他直到春年还倾注着儿时的情感和稚气,——写人他的扁类中。

还有蝉、蜜蜂,

还有雏鸡和蚯蚓 还有骑在牛背上的儿童,

-这些,到他暮年时,都一一倾注着他 儿时的喜悦、惊异、痴想以及对于故土和儿时 小同伴的怀念,写人他的画卷中?

那里,车过处,所见的是遍野荷花。 它们仿佛是从他的画卷中,移植到他故乡 田野的池塘中来? …

在白居易墓前

我立于你的墓前。

剪影下,行人如织,向东,向层深似一层地,凝为剪影。

化

ŀТ

初

上

时

这座古刹,行前与一位当代诗人立于寺中一 棵梧桐树下合影……)

你的诗魂时常到汶旧游之地? 或则你时常 步出墓室,扶杖眺望嵩岳少崖峰上的云和雾么? 元结时或来看望你么?

元5m可现本有望际公? 美的心情,(这种心情: (我读你的诗篇,感到你对元结的感情多 前,看望你的诗魂…… 么深厚,多么真挚!) ——我自己的心.

携手过伊水,去看看奉先寺和宾阳洞的石雕么? 有清风在我的心中吹过,当我走下短短的你所作诗篇中的人物,那位在浔阳江头舟 从一条小小的山径,离开你的安息的地方

离别的诗,又怕这轻好的视线外走去。想在私的视线外走去。想在私

中闪烁。 街灯象梦的痕迹,

清

晨

的

离

뭬

中弹琵琶的古代女子(她的发间,仿佛散发着南 方的芦花和经霜枫叶的芬芳),那位卖炭的老 人, 都来看望你么? 那位唐代的少女真娘, 也 从虎丘寺来看望你么?那立卖地黄的采药农夫 也顺道来看望你么? 你墓道前的小径石阶,留下多少足迹…

野火烧不尽,春风吹又生。

诗对于自然现象之人生哲理的艺术概括, 数励后代千千万万的受挫折而欲上进的人们 …那么,当时你在古原上送别的那位少年友 人,时常归来,来看望你么?

访 陶 潜 墓

从一条小小的山径, 从短短的若干石级, 走到你安息的地方。没有长长的墓道。没有翁 仲和石兽的仪仗队。没有华表,

——一切朴实无华,有如你的诗篇。 我看见,在你的墓前,有古松若干株,有

野菊在草间开花。 一切都自然、亲切,有如你的诗篇。

我坐在你的有一座石门的围栏的墓场上, 我想,这里,离开香山寺不太远(我刚刚离 读着刻在你墓碑上的《五柳先生传》和《归去 来辞》, ——这两朗读过, 背诵过。 --这两篇诗一般的散文, 我少年时代

我没有带鲜花来,没有携酒来

我怀着少年时代对于你的诗篇的景仰和赞 美的心情,(这种心情至老不衰……)到你的墓

-我自己的心,因此变得充实。我感到 你们二人就在墓地前的小径间散步?或则 仿佛有明净的泉水流过我的心中。我感到仿佛 行时冲水,去看看秦朱幸和窑阳洞的石雕么? 有清风在我的心中吹过,当我走下短短的石级。

北.

京

晨

中国政法大学出版社

7年 中华人民共和國企业被产法(就行)滑条文 專文 本书位人公国人大活委会十二月二日通过 的(中华人民共和国企业使产达)及关于该址 的条文育义。条文育义系全国人大法制工作委 员会参加立法的几位同志撰写。未书可误各版 经济管理机关,人民法院,投资的关和各企业 单位工作人员阅读。 参加支持而参加上一层小件人会心。

早位工作人员阅读。 为认真贯彻觉的十二届六中全会决议,更 好地为加强社会主义法制教育服务,本社决定 出版以高中级干部和高中级知识分子为对象的 《法学报告论文选》,精选法学家和政法机关、

聪明的!"

到 79 对该密都会有所启义。 《对于迪的性能和作用的几点认识》者者 为医学、20千年、33万本、0.30元。共讲四个 问题。一、社会——社会问题—— 社律问题 二、 社的本领作用积明的。三、 新时期发阻法 的来能的液变。 四,每立金色处的品层统构 法体观。本书除一般论述历史上始的本质作用 和职能外,被重庆法在交及服务的 见及在新形势下度该确定的新的技术观。 关于今国所有加工小企小领导体制改革

关于全国所有例工业企业领导体制式室 的三个条例 的三个条例 的三个条例 的三个条例 大手收入了中共中央、国务院领发的中国 共門、全民所有例工业、企业高层提供工作条 会民所有例工业企业即工代表大会条件三个文 传,爰近中央边沿列、即安化等所有例工业、企业从 年19月1日起来了农业条件。 中华人民共和国治安处罚条则解条文章区 327末 0.35元

中华人民共和国法安处罚条例用解 对开两张 0.45元 欢迎南当地新华书店订阅

欢迎订阅《外国语》

《外国语》是上海外国语学院学报:多语 种的学术性刊物,以英语为主,兼顺敬、德、 法、日、阿拉伯、西班牙等**通用语种**。主要判 意外国语言研究。外国文学及比较文学研究、 **福详研究、語言学及外语教学法研究等方面** 文章、读者对象为外语数学科研工作者、翻译 工作者、大专院校学生以及具有一定外籍水平

的外语学习者。

《外国语》(学报) 为双月刊, 逢单月20日 出版,国内外公开发行。每期16开80页。国内 定价0.71元, 全年订费4.26元, 全国邮局均可 订阅,发行代号为4-252。 關外读者请向中国 国际图书贸易总公司。北京2820信箱订阅、代

《外语界》1987年起改为邮局发行

征订启事

《外语界》为上海外国语学院主办,是集 中反映外语教学科研成果。交流教学经验、探 讨教学理论,提供外语信息资料的唯一综合性 刊物。

《外语界》现即有,数学科研信息、专业 外海、公共外海、杨茂外海、由学外海、成人外 语、外籍专家讲学、外语测试、学者笔范、外 刊选译、新书评介等栏目。为大、中、小学教

师、科研人员、外语工作和外语爱好者及学生

所必读。 《外语界》为季刊, 16开本, 64页, 每逢 季来月25日出版。任期定价0.50元。1987年起

由邮局公开发行,现在邮局已开始办理1987年 征订手续, 欢迎新, 多订卢及向当地部周及时 订阅或旅订。本刊不再自办发行。本刊邮局订 個代号为4-438。

天津企管培训中心 1987年面向全国招生

本中心是在國家经委,中国企协领导下,由天津市经委直 運的培养现代化管理人材的基地。也是我国和日本政府技

接管理的培养现代化管理人材的基地。也是权国和日本权利以 木合作项目。 情感是有情趣等均高级研修进 (87.3—88.1))。企言咨询理 论与方法。生产。则量、市场、到务、人等、战略、信息的符 诗专论、计算应见用、咨询支引、体次为计较调等。基本学习 日本生产性未顺同亚次的方法。 等年企业等第一任商政进、(87.3—88.1))。企言理论、领导 艺术、生产、测量、市场、则务、人事、战略、信息管理专论、 计算机应用、各场方法、实习等。对核年企业或产开版特别。 曾题日游系级研修在 (87.3—88.1),综合现代日语、管理 日语、口语强化训练、声相、电化数学删评训练等。有日本专 家授课。

计算机企业管理应用研修班(87.3—87.7);基础语言、流 B设计、系统设计、数据库、上机操作、应用实习等。有充

締約上机操作時间。 收费報金,分別为90元/月,90元/月,90元/月, 100元/月,外地学员可住街,每人每日6元(每房间2人,有 銀工年间)。 报名前1986年12月31日为止。 本中小地面,天津南开区水上公园路16号 电路。31,9008。現長人,李岳峰

规格范围

8 m m - 250 m m

5 m m - 60 m m

0.4 m m-4 m m

以油市金属村科公司宋朝**如**

疫营范围

不锈圆钢、不锈中板、不锈 薄板、不锈钢管等。经营规格 备有目录,欢迎索取。

本部系 物资系统 专业经营 国产、进口不锈钢材单位。欢迎来人 来函洽谈业务。

服务项目:

1. 滿由订货、手续简便。 2,现货成交、期货预订。 3.代办托运、送货上门。

开户银行:工商银行上海市分行营业部

帐号: 0445423

地址:上海市北苏州路570号

电话: 253727 253180 252947

电挂: 3227

疫营品 釉

冷.热轧不锈钢管 6×1-325×10 m m

物资名称

不無圆钢

热引不锈中板

冷。热轧不锈薄板